

Anzeiger für den Kreis Bleß

Bezugspreis: Frei ins Haus durch Boten oder durch die Post bezogen monatlich 2,50 Mark. Der Anzeiger für den Kreis Bleß erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend. Geschäftsstelle: Bleß, ul. Piastowska 1

**Nikolaier Anzeiger
Blesser Stadtblatt**

Anzeigenpreis: Die 8-gespaltene mm-Zeile für Polen 15 Gr. die 3-gespaltene mm-Zeile im Reklameteil für Polen-Oberhrl. 60 Gr., für Polen 80 Gr. Telegramm-Adresse: „Anzeiger“ Bleß. Postsparkassen-Konto 302622. Jernru Bleß Nr. 62

Nr. 153

Sonntag, den 21. Dezember 1930

79. Jahrgang

Curtius an das obererschlesische Volk

Zum Besuch des deutschen Reichsaußenministers in Oberschlesien — Auch der Reichskanzler und Minister Schiele werden die Grenzgebiete besuchen

Berlin. Reichsaußenminister Curtius, der heute abend seine Oberschlesienreise antritt, wird auf dieser von Generalkonsul von Grünau und von dem Vortragenden Legationsrat Reinebeck begleitet werden. Einem Pressevertreter gegenüber, sagte der Reichsaußenminister, Dr. Curtius folgendes:

„Es ist mir ein Bedürfnis, dem schwerwiegenden Grenzland Oberschlesien einen Besuch abzustatten. Die Deutschen diesseits und jenseits der Grenze dürfen versichert sein, daß es mein heißes Bemühen sein wird, den Völkerverbund von der Notwendigkeit zu überzeugen, daß die durch Vertrag zugesicherte Schutzpflicht nicht weiter verletzt werden darf. Ich freue mich, durch meinen Besuch zum Ausdruck bringen zu können, daß ich mich der Provinz Oberschlesien, die ich heute zum ersten Male betrete, nicht nur politisch, sondern auch menschlich auf das engste verbunden fühle.“

Dem Besuch des Reichsaußenministers wird voraussichtlich im Januar ein Besuch des Reichskanzlers und des Reichsernährungsministers Schiele folgen.

Neue deutsche Protestnote in Genf

Genf. Die Reichsregierung hat heute vormittag durch den deutschen Generalkonsul in Genf dem gegenwärtig führenden Generalsekretär des Völkerbundes, Marquis Paulucci, eine neue deutsche Protestnote gegen Polen

überreicht. Die Note richtet sich gegen die Verletzung der Rechte der deutschen Minderheiten in Pommern und Posen anlässlich der letzten Sejmahlen. Die Note besteht, ähnlich wie die deutsche Oberschlesiennote, aus einer kurzen Mantelnote, in der Curtius den Generalsekretär des Völkerbundes ersucht, im Hinblick auf die schwerwiegende Bedeutung der vorliegenden Fälle die deutsche Beschwerde unverzüglich auf die Tagesordnung der Januar-tagung des Völkerbundes zu setzen. Sodann gibt die Note zahlreiche Einzelfälle wieder, aus denen die Einschränkung, Beeinflussung und Behinderung der Wahlrechte der deutschen Minderheit in Posen und Pommern deutlich hervorgeht. Die deutsche Beschwerde ist auf den Artikel 7 des zwischen der Entente und Polen von 1922 gestifteten. Die 3. dem Generalsekretär des Völkerbundes überreichte Protestnote der deutschen Regierung gegen Polen, die die Vorfälle im Korridor und in Posen behandelt, ist vom stellvertretenden Generalsekretär des Völkerbundes in gleicher Weise, wie die beiden ersten Noten, auf die Tagesordnung der Januar-tagung des Völkerbundes gesetzt worden und wird nach der Uebersetzung sämtlichen Mitgliedsstaaten des Völkerbundes übermittelt werden. Die Veröffentlichung der 3 deutschen Noten erfolgt im Völkerbundsjournal am Montag.

Völkerbund und Minderheiten

Genf. Die vom Generalsekretariat des Völkerbundes dem Völkerbundsrat zur Behandlung auf der Januar-tagung eingelegte Denkschrift zum Minderheitenverfahren hat in Genf deutschen Kreisen größtes Befremden erregt. Dieser unerwartete Vorstoß hat nach hiesiger Beurteilung den Zweck, die Rechte des deutschen Ratsmitgliedes als Präsident der kommenden Rats-tagung einzuschränken. Die von der Minderheitenabteilung des Völkerbundsjournalis ausgearbeitete Denkschrift, die auf polnische Einflüsse zurückgeführt wird, zieht eine ältere Ratsentscheidung von 1925 heran, die dem Ratspräsidenten und den Ratsmitgliedern die Teilnahme an den Dreierauschüssen für die Minderheitenfrage im Falle eines direkten oder indirekten Interesses an der zur Verhandlung stehenden Frage verbietet. Sie sucht diese Ratsentscheidung auf die Befugnisse des Ratspräsidenten zur Ernennung eines besonderen Sonderauschusses für die Minderheitenfragen auszuweiten, obwohl in der Ratsentscheidung von 1925 keinerlei Anhaltspunkte für eine derartige Auslegung gegeben sind. Die Denkschrift verfolgt klar und eindeutig das vom Völkerbundsjournalis seit Jahren verfolgte Ziel, das Minderheitenverfahren der Dreierauschüsse des Völkerbundes jeder Kontrolle der Öffentlichkeit zu entziehen, den Einfluß der an den Minderheitenfragen interessierten Ratsmitgliedmächten möglichst auszuschalten und dem gesamten Verfahren jede praktische Bedeutung zu nehmen. Die jetzt während der Abwesenheit fast sämtlicher deutschen Völkerbundsbeamten eingereichten Minderheitendenkschrift wirkt umso befremdlicher, als darin die grundsätzlichen Vorbehalte und Forderungen der deutschen Regierung, die in der großen Denkschrift der Reichsregierung auf der Madrider Rats-tagung dem Ratspräsidenten und dann von Dr. Stresemann mit großem Nachdruck vertreten wurden, übergegangen werden. Die Denkschrift steht weiter in schroffem Gegensatz zu der bisher auf deutscher Seite eingenommenen Haltung zur Frage der Revision des Minderheitenverfahrens des Völkerbundes, die ausdrücklich gegen die Einschränkung der Rechte der Ratsmitglieder zur Teilnahme an den Minderheiten-ausschüssen des Rates Protest erhob. Man erwartet daher hier, daß die deutsche Regierung im Januar diesem neuen Versuch in der Minderheitenfrage die Rechte des Ratspräsidenten einzuschränken, entgegnet wird.

Schwierigkeiten der Regierung Steegs

Ein zweifelhafter Sieg — Die Weihnachtsfeiertage bringen die Entscheidung — Pariser Pressestimmen zum Kammerfieg Steegs

Paris. Bei der Abstimmung über den Erlaß zur Schließung der Kammer erhielt die Regierung mit 278 gegen 277 Stimmen eine einzige Stimme Mehrheit. Es muß jedoch betont werden, daß selbst eine Niederlage der Regierung bedeutungslos gewesen wäre, da der Erlaß über die Beendigung des Sitzungsabschnitts und den Beginn der Weihnachtsferien nicht von der Regierung, sondern dem Staatspräsidenten selbst verfügt wird.

Paris. Der Ausgang der Donnerstagssitzung der französischen Kammer, der mit einer schwachen Mehrheit für die Regierung Steeg endete, wird in der Pariser Presse lebhaft besprochen. Während die Oppositionsblätter in dem Erfolg Steegs nur einer vorübergehenden Erscheinung sehen, hofft die Mehrheitspresse, daß die bevorstehenden Weihnachtsferien dem Ministerpräsidenten Gelegenheit geben werden, seine Verhandlungen fortzusetzen, um die Grundlage seiner Regierung noch weiter nach der Mitte hin auszuweiten.

Das dürfte ihm vielleicht insofern gelingen, als auch den kurz vor der Sitzung erfolgten Rücktritt des Finanzministers und der beiden Unterstaatssekretäre, sowie durch die noch freien Posten im Finanz- und Luftfahrtministerium den Wünschen der einen oder der anderen Gruppe entgegengekommen werden kann. Der Figaro hebt hervor, daß eine Regierung, die von 14 Kammergruppen nur sieben vertritt, früher oder später fallen müsse. Das Echo de Paris schreibt den Erfolg des Ministerpräsidenten

der Stimmenthaltung von 33 Mitgliedern der ehemaligen Mehrheit zu. Das Journal enthält sich jeder Voraussage, da man auf die Sozialisten zu wenig rechnen könne. Der Petit Parisien sagt, man müsse in der Geschichte des französischen Parlamentarismus sehr weit zurückgreifen, um eine so geringe Mehrheit festzustellen, wie sie Steeg erhalten habe. Das Quotidien hebt hervor, daß dem Kabinett Steeg nunmehr für die Inangriffnahme einer Politik der ehrlichen Einigung der Weg offen stehe. Die links gerichtete Volontee glaubt nicht an eine lange Lebensdauer der Regierung. Die radikalsozialistische Republique drückt die Hoffnung aus, daß es gelingen werde, einen Teil der noch unentschiedenen Mitglieder der Kammer auf die Seite der Regierung zu ziehen. Herriot widmet dem Regierungssieg einen längeren Artikel, in dem er zwar die schwere Lage der Regierung nicht verkennet, aber seine Zufriedenheit darüber ausdrückt, daß man nun etwas klarer sehe und entsprechend handeln könne. Im sozialistischen Populaire erklärt Leon Blum, daß keine Partei nicht für die Zukunft, sondern für die Gegenwart und Vergangenheit gestimmt habe.

Wie jetzt bekannt wird, haben die Kommunisten bei der Abstimmung am Donnerstag nicht für die Regierung gestimmt, sondern, wie üblich, gegen sie. Tatsache ist jedoch, daß Ministerpräsident Steeg nicht nur ihnen, sondern allen interessierten Gruppen eine Amnestie in Elsaß-Lothringen versprochen hat.

Polnisches Regierungsblatt zum Tode Rauschers

Warschau. Das maßgebendste Regierungsblatt „Gazeta Polska“ hebt in seinem Nachruf für den verstorbenen deutschen Gesandten in Warschau, Rauscher, dessen Objektivität und Sachkenntnis hervor, die ihn dazu befähigt hätten, viel zur Milderung der deutsch-polnischen Beziehungen beizutragen. Mehr als irgend ein anderer, sagt das Blatt, sei sich Rauscher darüber klar gewesen, daß ein normales Zusammenleben zwischen Deutschland und Polen nicht nur im Interesse seines Vaterlandes, sondern im Interesse des Friedens und der Zivilisation liege. Er glaubte daran, daß beide Länder früher oder später zu einem Modus vivendi gelangen.

Rauschers Nachfolger

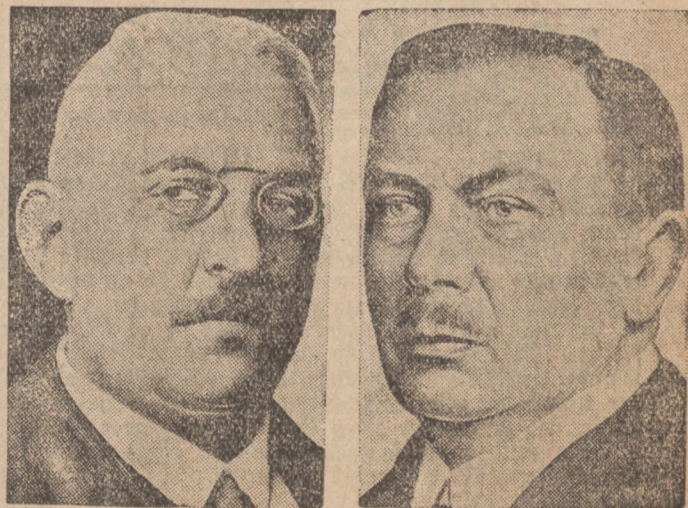
Berlin. Die Frage der Nachfolgerschaft Ulrich Rauschers auf den Gesandtenposten in Warschau, ist noch nicht geklärt. Die größte Wahrscheinlichkeit dürfte dafür sprechen, daß Geheimrat von Moltke für den Posten in Frage kommt. v. Moltke ist ein Sohn des früheren Oberpräsidenten von Ostpreußen und als solcher von Hause aus mit den östlichen Verhältnissen vertraut. Außerdem gibt ihm seine langjährige dienstliche Beschäftigung mit den Ostfragen für den Warschauer Posten eine besondere Eignung.

Ryłow endgültig entlassen

Kowno. Am Freitag abend überreichte der Vorsitzende des Rates der Volkskommissare der Sowjetunion, Ryłow, dem Präsidium des Vollzugskomitees sein Rücktrittsgesuch. Seinen Rücktritt begründete Ryłow mit seinem unbefriedigenden Gesundheitszustand. Das Präsidium des Vollzugskomitees hat sich unter Vorsitz Kalinins mit dem Gesuch befaßt und nach halbstündiger Beratung beschlossen, dem Gesuch stattzugeben. Gleichzeitig beschloß es, zum Nachfolger Ryłows den ersten Gehilfen Stalins, Molotow zu ernennen.

Um das Schicksal Francos

Paris. Wie verlautet, hat die spanische Regierung der portugiesischen mitgeteilt, daß der Aufenthalt Francos in Portugal gefährlich werden könne. Die spanische Regierung schlug daher vor, Franco nach den Azoren zu verschicken. In Spanien macht sich außerdem eine Bewegung bemerkbar, die die Regierung veranlassen soll, die Auslieferung Francos zu betreiben.



Drohender Rücktritt der beiden deutschen Minister des tschecho-slowakischen Kabinetts

Für den Fall, daß die beabsichtigte Ernennung eines Tschechen zum dritten stellvertretenden Landespräsidenten von Böhmen Tatsache wird, haben die Vertreter der deutschen Bevölkerung im Kabinett — der Minister für Soziale Fürsorge, Dr. Czech (links), und der Minister für Öffentliche Gesundheit, Dr. Spina (rechts) — Stimmverweigerung und Protest angedroht. Dieser Schritt, der den Rücktritt der beiden Minister zur Folge haben kann, wird mit dem berechtigten Anspruch auf Berücksichtigung der Wünsche der deutschen Bevölkerung begründet, die ein Drittel der Bevölkerung Böhmens ausmacht.



Der letzte Schliff fürs Weihnachtsfest

Eine ordentliche und hübsche Haartracht muß das Puppenkind haben, wenn es auf dem Weihnachtstisch zum ersten Mal den prüfenden Augen seiner Mutter begegnet. Darum darf es nicht „au“ sagen, wenn es bei der Puppenmacherin noch einmal tüchtig gekämmt und gestriegelt wird.

Das Dampferunglück bei Laesjö

Noch 10 Fahrgäste vermißt.

Kopenhagen. Nach einem Funkpruch des schwedischen Dampfers „Aeturus“, der jetzt an der Unfallstelle liegt, ist es dem Dampfer „Aeturus“ gelungen, mehrere Rettungsboote mit den Insassen an Bord zu nehmen. Es werden noch 10 Fahrgäste vermißt. Die Suche nach ihnen ist weiter durch den dichten Nebel erschwert. Der Dampfer „Aeturus“ hatte die SOS-Rufe des Dampfers „Oberon“ aufgefangen, als er gerade in den Goeteborger Hafen einfahren wollte und fuhr sofort mit Volldampf nach der Unglücksstelle.

Kopenhagen. Der Umfang des Dampferunglücks in der Nähe der dänischen Küste Laesjö läßt sich noch nicht übersehen. An Bord des finnischen Passagierdampfers „Oberon“ befanden sich einschließlich der Besatzung 79 Personen. Nach einem bei der Marineleitung eingegangenen Funkpruch von dem finnischen Frachtdampfer „Aeturus“ ist es bisher noch nicht gelungen, alle Fahrgäste und die Besatzung des verunglückten Dampfers zu retten. Ein großer Teil soll noch in Rettungsgürteln im Wasser umhertreiben. Da dichter Nebel herrscht, sei die Lage sehr gefährlich. Der Zusammenstoß zwischen den beiden finnischen Dampfern erfolgte ebenfalls infolge des dichten Nebels. Während der Passagierdampfer „Oberon“ von Helsingfors nach England unterwegs war, befand sich der Frachtdampfer „Aeturus“ auf der Heimfahrt nach Helsingfors. Bemerkenswert ist die Tatsache, daß die Kapitäne der beiden Dampfer Brüder sind.

Die gefährliche Zuströhere

In Essen (Ruhr) fiel in einer Gastwirtschaft einem Arzte ein Mann auf, der regungslos vor einem Fleischgericht saß. Dieser war bei näherem Zusehen tot — erstickt an einem winzigen Stöckchen, das in die Zuströhere des Gastes geraten war. Das erinnert an einen anderen Fall, der ebenfalls noch nicht lange zurückliegt: Ein siebenjähriger Knabe ließ sich in Sittfeld von einem Dentisten einen Zahn ziehen. Dabei wurde er vermutlich infolge der Schmerzen unruhig, so daß dem Dentisten der Zahn aus der Zange glitt und dem Knaben in die Zuströhere geriet. Alle Versuche, den Zahn zu beseitigen, mißlangen. Der Knabe erstickte auf dem Transport nach dem Krankenhaus.

Danzigs Beschwerde beim Völkerbundskommissar

Danzig wehrt sich gegen polnische Annahmen — Zurückweisung der polnischen Note

Danzig. Die Danziger Regierung hat am Freitag in einer über 100 Seiten umfassenden Note an den Danziger Völkerbundskommissar, Graf Grapina, auf den polnischen Antrag vom 20. September geantwortet, in dem die polnische Regierung den Völkerbundskommissar um eine Entscheidung über die angeblich ungerechte Behandlung der Danziger Staatsangehörigen polnischer Nationalität und um die Gleichstellung der polnischen Staatsbürger mit den Danziger Staatsangehörigen ersuchte. In der Danziger Antwortnote wird der Völkerbundskommissar gebeten, sämtliche polnischen Anträge als unbegründet und ungerechtfertigt zu verwerfen. Insbesondere werden die polnischen Forderungen auf Errichtung öffentlicher polnischer Schulen, Gymnasien und Hochschulen, polnischer Schulpflicht und besonderer polnischer Schulkommissionen abgelehnt. Polen forderte u. a. weiter, daß alle polnischen Schulzeugnisse usw. in Danzig rückhaltlos anerkannt und den Danziger Zeugnissen gleichgestellt werden sollen. Ferner, daß jeder polnische Bürger mündlich und schriftlich in Danzig in polnischer Sprache verkehren und die Danziger Behörden verpflichtet sein sollen, ihm in polnischer Sprache zu antworten. Der Höhepunkt bildet die polnische These, daß Danzig die Ablehnung der Verleihung der Danziger Staatsange-

hörigkeit gegenüber einem Polen nur im Einvernehmen mit der polnischen Regierung vornehmen dürfe.

Polen wollte damit eine Handhabe bekommen, durch die es Danzig jederzeit in beliebigem Tempo polonisieren kann. Auf ähnliche Polonisierungsbestrebungen ließ Polens Forderung hinaus, daß jeder polnische Staatsangehörige und jede polnische Behörde vollkommene Freiheit haben soll, sozial Grundstücke in Danzig zu erwerben, wie sie will. Bezüglich der Wohnungswirtschaft verlangte Polen gleiche Behandlung der polnischen Staatsangehörigen mit den Danzigern. Polnischen kulturellen und Bildungsinstitutionen sollten Wohnräume bevorzugt zugewiesen werden. Schließlich verlangte Polen noch, daß alle Polen auf Danziger Gebiet von jeder Ausländerkontrolle befreit sein sollen. Danzig hat auf die polnischen Forderungen nunmehr eine Antwort erstellt. Die Antwort ist nicht nur staatsrechtlich sehr gut fundiert, sondern durch Gegenüberstellung der Zustände, unter denen die Minderheiten in Polen zu leiden haben, widerlegt. Mit den Danziger Verhältnissen wird verglichen, daß es keine Minderheiten in der Welt so gut geht, wie der polnischen Minderheit in Danzig.

Vulkanausbruch auf Sumatra

Deutscher Gelehrter im Krater — Schwere Folgen eines plötzlichen Ausbruches
Fünfzehn Todesopfer der Lava

Berlin. Das Hamburger Tropeninstitut hat von dem gleichnamigen Institut in Medan auf Sumatra die Nachricht erhalten, daß der Hamburger Professor Dr. Werner Borchardt bei einem plötzlichen Ausbruch des Vulkans von Merapi auf Sumatra sein Leben verloren hat. Dr. Borchardt war mit klimatologischen Untersuchungen betraut und hatte den seit 40 Jahren erschöpften Vulkan bestiegen, um bestimmte Wärmemessungen vorzunehmen. Ganz überraschend und gerade in dem Augenblick, als sich der Gelehrte an einem Seil in den Krater hinabließ, begann der Vulkan plötzlich wieder aktiv zu werden und große Lavamassen auszustoßen. Professor Borchardt und ein europäischer wissenschaftlicher Hilfsarbeiter, konnten sich aus der glühenden Lava nicht mehr retten und verbrannten unter furchtbaren Qualen, ehe ihnen Hilfe gebracht werden konnte.

Der Vulkan befindet sich jetzt in vollem Ausbruch. 15 Todesopfer sind bereits zu beklagen. Ein Strom glühender Lava fließt aus dem Krater in die benachbarten Täler. Der Lavastrom ist ungefähr 200 Meter breit und über 20 Meter hoch. Er hat eine Straße von fast 8 Kilometer zurückgelegt. Die 15 Menschen, die er überraschte, verbrannten in der Nähe eines Dorfes. Sie wurden von dem glühenden Strom so schnell eingeschlossen, daß sie ihm nicht mehr entkommen konnten. Viele Flächen fruchtbarer Landes sind in eine Wüste verwandelt worden. Die Bevölkerung in den benachbarten Dörfern ist aufgefordert worden, sich zur Flucht bereit zu halten. Viele Dörfer wurden bereits geräumt. Der Vulkan, der von einer Wolke dichten, schwarzen Rauches eingehüllt ist, die von Zeit zu Zeit von Blitzen durchzuckt wird, bietet einen schaurigen Anblick.

Das gerichtliche Nachspiel der spanischen Aufstandsbewegung

Madrid. Am Freitag haben sich einige Mitglieder des Revolutionärsauschusses, die als Mitglieder der neuen Republik ausgerufen waren, freiwillig dem Staatsanwalt in Madrid gestellt. Der Sozialistenführer Largo Caballero und die beiden Republikaner und Universitätsprofessoren Sanchez Roman und Hernandez de las Rios wurden nach der Vernehmung unter der Bedingung wieder in Freiheit gesetzt, daß sie sich zur Verfügung des Untersuchungsrichters halten. Der als Präsident der

Republik ausersehene ehemalige Minister Alcalá Zamora hat eine neue Erklärung abgegeben, in der er sich als den einzigen Verantwortlichen des gescheiterten Unternehmens bezeichnet.

Der Youngplan eine viel schwerere Last als der „Dawesplan“

London. Professor Keynes berechnet, daß die britische Nationalsschuld tatsächlich um 40 v. H. höher als im Jahre 1924 und um rund 100 v. H. höher als im Jahre 1920 sei, wenn man unter Berücksichtigung des Fallens der Rohstoffpreise die Preisbasis vom Jahre 1914 zu Grunde lege. Der Youngplan bedeute eine viel schwerere Last auf den Schultern Deutschlands, als der Dawesplan, obwohl man sich darüber klar gewesen sei, daß schon der letztere zu viel für Deutschland sei. Die Schuldforderungen der amerikanischen Staaten seien in Waren umgerechnet etwa 40 bis 50 v. H. höher, als zu der Zeit, wo die Schuldabkommen getroffen worden seien. Keynes bezweifelt, daß noch rechtzeitig Abänderungen des ganzen Systems getroffen werden könnten, um den Massenbankrott noch abzuwenden.

„Tage oder Wochen der Reizbarkeit“

Jeder Mensch kann beobachten, daß seine Reizbarkeit mit der anderer Leute oft zeitlich zusammenfällt, wobei der Zufall eine große Rolle spielen mag. Wahr ist auch, daß Wind mit umherfliegendem Staub nervös und unruhig macht und den Menschen zu trübsinnigen Betrachtungen führt. Doch auch ganze Völker kommen in Perioden einer auffallenden Gereiztheit. Da die nervöse Reizbarkeit der Völker entsprechend der Häufigkeit der Sonnenflecken auf und ab schwankt, ist eine wiederholte, zuerst von Baurat Sasse, festgestellte Tatsache. Auch in Bezug auf die Häufigkeit der epileptischen Anfälle haben sich Beziehungen ergeben. In letzter Zeit ist auch darauf hingewiesen worden, daß rheumatische Beschwerden zu diesen Zeiten häufiger auftreten als sonst. Alle diese Vorgänge sind, wie schon seit langem vermutet, aber erst vor kurzem physikalisch bewiesen wurde, darauf zurückzuführen, daß durch die Sonnenflecken die Ionisation der Luft erhöht und damit ihre Leitfähigkeit gesteigert wird. Schließlich macht sich, gemäß der gegenwärtigen Zunahme der Sonnenflecken, auch eine Steigerung der Schlaganfallhäufigkeit geltend.



Die tolle Miss

Humoristischer Roman von Bert Oehlmann.

30. Fortsetzung. (Nachdruck verboten.)

Franz erhielt diverse Ruffel, weil er die Türen nicht geräuschlos genug schloß. Minna mußte sich eine Anzahl neuer Kochvorschriften aufschreiben, nach denen künftig die Gerichte zubereitet werden sollten. Vochen, der alte Auslöcher, wurde von ihr arg angefahren, weil sie an den Fenstern der Pferdeställe Spinnweben gefunden hatte.

An lohnem und ähnlichem Tun fand sie eine besondere Freude. Es war, als sei sie nur den ganzen Tag auf den Beinen, um „Mißstände“ aufzudecken. Natürlich blieb auch der Chauffeur nicht ungeschoren. Bei ihm war es seine Trübsal, die sie als für einen Lafaten ungeziemend befand. „Sie verstehen sich doch morgen vormittag punkt zwölf bei mir, verstanden? Bis dahin mögen Sie Ihr Haar anders geordnet haben!“

„Und wie befehlen gnädiges Fräulein?“

„Scheitel!“

Johann fuhr sich über sein langes, glatt zurückgekämmtes Haar.

„Keine Einwände. Ich verlange das. Sie haben meine Weisungen zu befolgen. Ich begreife einfach nicht, wie mein Bruder derartige, ungehörige Dinge übersehen kann.“

Aber am aller schlimmsten kamen doch der junge zu Besuch weilende Nefte und Susi davon. Der Graf war ihr ein Dorn im Auge. Noch jetzt trieb ihr die Empörung das Blut in die Wangen, wenn sie an die Bahnfahrt zurückdachte. Und dieser arrogante Schnäbel sollte Susannes Gatte werden? Nimmermehr! Den Plan wollte sie ihm schon verfallen! Stundenlang kann sie darüber nach, wie es möglich sei, die in der Luft schwebende Verlobung illusorisch zu machen, aber es wollte ihr absolut nichts einfallen, was eine Aussicht auf durchschlagenden Erfolg versprach.

Das änderte sich auch nicht in den nächsten Tagen. So lebhaft beschäftigt hatte sie sich mit dem Problem, daß sie darüber sogar den Scheitel des Chauffeurs vergaß —

Graf Hugo schrieb, daß seine Rückkehr eine beträchtliche Verzögerung erfahren würde. Susi leuchtete zu dieser Nachricht, weil die Atmosphäre, die Tante Ella aus eigener Machtvollkommenheit auf Brenditz um sich verbreitete, mit jedem Tage unerträglich wurde. Die Tante selbst war dagegen mit dem Stand der Dinge höchst zufrieden. Sie länger ihr Bruder fortblieb, um so mehr Zeit und Gelegenheit hatte sie, das Heiratsprojekt zu unterbinden.

Eines nachts kam ihr auch wirklich ein erlösender Gedanke. Ein Gedanke, der so einfach war, daß sie sich wunderte, nicht früher darauf verfallen zu sein.

Es galt doch nur, den jungen Mann vom Schlosse fortzugraulen — und jede Gefahr war beseitigt!

Bereits am nächsten Morgen leitete sie die nötigen Schritte ein.

Beim Frühstück fand sie, daß er schlecht rasiert, dafür aber höchst ausdringlich parfümiert sei. Seine Krawatte bezeichnete sie als einfach geschmacklos und seinen Anzug eines Geden und Stufers würdig.

Graf Johann erhob sich, ohne ihnen Bissen angerührt zu haben, und meinte: „Mit gnädigster Erlaubnis werde ich mich die nächsten drei Stunden im Pferdestall aufhalten, um das wahrheitsgemäß Ihrem Geruchssinn mehr entsprechende Odeur herbeizuführen. Bezüglich meines Anzuges werde ich versuchen, im Bedientenhaus ein paar abgelegte Hosen zu requirieren. Vielleicht kann mir Jochen aus der Verlegenheit helfen!“

Dann knallte er die Tür zu, daß sämtliche Bilder an den Wänden amüsiert zu schaukeln begannen.

„Was für ein unerzogener Mensch!“ hauchte Tante Ella.

„Kann ich nicht finden,“ antwortete Susi, eifrig ein Geschwätzchen versprechend. „Gerade diesmal war er einfach bezaubernd.“

„Schweige!“ fuhr ihr Gegenüber zornig empor. „Was meinst du?“

„Schweigen sollst du, naseweites Ding!“

„Ich sage ja gar nichts.“

„Und ich sage dir nochmals, daß du deinen vorlauten Mund halten sollst!“

„Ja doch,“ nickte Susi, mit einem Schluck aus der Schokoladentasse das Frühstück beschließend. „Aber recht hatte er doch!“

„Susanne!“

Aber Susi verspürte wenig Lust, die Konversation fortzuführen. Sie erhob sich, entledigte sich eines zeremoniellen Hofnizes und ging, um sich schnurstracks in ihres Was Arbeitszimmer zu begeben, wo Franz mit dem Staubwedel hantierte.

Der Alte bot einen bemitleidenswerten Anblick. Susi nickte verständnisvoll. „Sie haben wohl heute auch schon wieder mal Ihr Fell weg, Franz, was?“

„Ach, gnädigste Komteß,“ leuchtete er. „So lange stehe ich nun schon im Dienste des Herrn Grafen und immer habe ich alles zu seiner vollsten Zufriedenheit erledigt, aber während der vielen, vielen Jahre —“

— hat hier noch kein solcher Drache gehaust!“

Bedrückt schaute der Alte zu Boden. „Das habe ich eigentlich nicht sagen wollen gnädigste Komteß!“

Aber gnädigste Komteß meinten gar nichts, sondern stürmten, die Zeitung wie eine Siegestrophäe schwingend, hinaus, die Treppe hinab und über die Veranda in den Park. Um diese Zeit war Johann, der Chauffeur, bestimmt in der Garage zu treffen.

Als aber das niedere Gebäude vor ihr auftauchte, hemmte sie sich den Schritt.

Stannend gewahrte sie vor der doppelflügeligen Garagentür zwei Männer in lebhafter, nahezu erregter Diskussion. Der eine war der Chauffeur, der andere ihr Vetter Johann.

(Fortsetzung folgt.)

Unterhaltung und Wissen

Der Befreier Südamerikas

Zum 100-Jodestag von Simon Bolivar.

Was George Washington für den Norden der Neuen Welt, war Simon Bolivar unter größeren Gefahren, erbitterteren Kämpfen, jählingem Enttäuschungen für Südamerika, wie kaum einer hat er den Ehrentitel „El Libertador“ verdient, den ihm Volk und Heer zuriefen. Der Größe seiner Leistung entspricht die seiner Persönlichkeit; Sproß einer vornehmen Familie, reich und frühzeitig unabhängig, verschmähte er die Lodungen einer glänzenden Laufbahn, um seiner Idee zu dienen. Von diesem Glauben an die Freiheit, die von Jugend an seine Göttin war, konnten ihn weder Niederlagen, Enttäuschungen noch Verrat abbringen. Den Dehen legte er aus der Hand, um den Staat einzurichten; er war, nach den Worten von Unamuno, „einer der größten Helden, in denen sich die Seele der Hispania Maxima offenbarte“. Spanien selbst, das ihm doch den Verlust eines reichen Koloniallandes zuzuschreiben hat, errichtet ihm heute Denkmäler; es zählt Bolivar zu seinen Söhnen, und die Kulturgemeinschaft mit Lateinamerika hat die Erinnerung an den blutigen Waffengang längst ausgeföhrt.

Dem sechsjährigen Bolivar, der 1783 in Caracas geboren war, starken Vater und Mutter. Ueber Nacht war er der Erbe eines großen Vermögens geworden. Die Bolivars sahen seit der Eroberung der Neuen Welt in Venezuela und gehörten zu den angesehensten Familien Neu-Spaniens. Der Lehrer seiner Jugend flößte ihm jenen inbrünstigen Glauben an die Freiheit ein, der seinem Leben das große Ziel steckte. Mit sechzehn Jahren wurde Bolivar, wie alle jungen Leute von Stand, nach Spanien geschickt; unterwegs empfing ihn der Vizekönig von Mexiko, der die temperamentvollen Aeußerungen des Jünglings über die französische Revolution so übel bemerkte, daß er die Behörden im Mutterland von diesem unerwünschten Besuch in Kenntnis setzte. Als Bolivar eines Tages bei Madrid spazieren ritt, hielten ihn zwei Polizisten an, die ihn angeblich nach geschmuggelten Diamanten durchsuchen wollten. Dagegen bäumte sich sein spanischer Stolz auf. „Niemals!“ rief er und zog einen Revolver, „niemals werde ich einem Polizisten erlauben, Bolivar zu berühren!“ Die Häcker zogen sich zurück, aber am nächsten Morgen hatte Bolivar den Ausweisungsbefehl in den Händen. Er begab sich nach Frankreich, wie er sagte, glücklich darüber, die Schönheiten eines republikanischen Landes bewundern zu dürfen. Aber es hielt ihn nicht lange dort. In Spanien hat er zarte Bande angeknüpft. Kaum 19 Jahre alt, heiratete er und begab sich auf seine Güter nach Venezuela. Fünf Monate nach der Hochzeit starb ihm die Frau, und Bolivar, bis ins Mark getroffen, suchte auf Reisen zu vergessen. Nach Frankreich zurückgekehrt, erkannte er mit Entsetzen, was dort aus der Republik geworden war. Sein Abgott Bonaparte hatte sich die Krone aufgesetzt, und Bolivar war darüber so erbittert, daß er die Einladung zur Krönungsfeier ausschlug und sich während des ganzen feierlichen Tages in seinem Zimmer einsperrte.

An diesem Wendepunkt seines Lebens lernte er Alexander von Humboldt kennen, der Südamerika bereist und die Geschichte der spanischen Kolonien gründlich studiert hatte. Von ihm empfing Bolivar die Ueberzeugung, daß für Südamerika die Stunde der Unabhängigkeit geschlagen habe. Der Weg lag nun offen vor ihm. Zunächst begab er sich nach den Vereinigten Staaten, um das Werk seines Vorbildes Washington zu studieren. Vier Jahre lang wartete er ungeduldig auf die große Gelegenheit. Sie kam mit Napoleons Einfall in Spanien. Der Krieg auf der Pyrenäenhalbinsel löste den Unabhängigkeitskampf in Südamerika aus. Bolivar kommandierte damals eins der Infanterieregimenter, die kurz vorher für den künftigen Kampf gegen Spanien aufgestellt worden waren. Die Aufständischen, die ihre Kräfte nicht überschätzten, wollten sich auf einem Umweg Englands versichern und schickten Bolivar nach London, zunächst nur mit dem Auftrag, die Engländer zu bewegen, gemeinsam mit den Truppen in den spanischen Kolonien einen wahrscheinlichen Einfall der Franzosen zu verhindern. Napoleons großer Feind an der Themse griff mit beiden Händen zu; eher Spanien, das die Gefahren einer Zusammenarbeit mit den Aufständischen erkannte, lehnte ab.

Die Ereignisse überstürzten sich nun. Bolivar bestimmte den alten General Miranda, sich an die Spitze einer Unabhängigkeitsbewegung zu stellen, und eröffnet mit ihm den Kampf. Im Dezember 1810 wird Venezuelas Unabhängigkeit proklamiert. Auf dem Vormarsch sieht sich Bolivars Truppe durch ein Erdbeben aufgehalten, in dem die abergläubischen Soldaten eine Warnung des Himmels vor ihrem hochverräterischen Unternehmen erblickten. Es ist bezeichnend, wie Bolivar dieses unerwartete Hindernis besiegt. „Wenn die Natur gegen uns ist“, ruft er seinen Soldaten zu, „so werden wir eben auch die Natur zwingen müssen.“ Aber dieses Selbstvertrauen ist zunächst noch nicht gerechtfertigt. Fortwährend bleibt der spanische General Monteverde siegreich und kann sogar nach und nach Venezuela zurückerobern. Bolivar gelingt es gerade noch, nach Caracas zu entfliehen. Ueber angebrochenen Mutes sammelt er die Aufständischen von neuem. Er verlangt einheitliche Führung, die General Labatut anvertraut wird, einem Mann, der auf Bolivar eifersüchtig ist und ihn in den Hintergrund zu drängen sucht. Aber Bolivar weiß sich zur Wehr zu setzen. Er schiffte sich mit 200 Mann ein und erobert im Handstreich Teneriffa. Sein Siegeslauf hat begonnen. Er schlägt die Spanier vernichtend bei Chiriquana, nimmt ihnen Kriegsschiffe, Kanonen und Gewehre. Er ist der siegreiche Führer geworden, dem alles gelingt. Er wendet sich nach seiner Heimat Venezuela, das er teilweise in die Hand bekommt. Jubel des Volkes umbräut ihn. Der dreißigjährige General Bolivar verliert darüber den klaren Blick nicht; der Soldat verwandelt sich in einen Staatsmann. Unter den Augen des Feindes verblüdet er die Handelsfreiheit, zieht die Fremden ins Land und bereitet eine Verfassung vor. Inzwischen hat sich Monteverde wieder erholt und greift von neuem an; aber Bolivar schlägt ihn, erobert Caracas und wird als Befreier Venezuelas begrüßt.

Wechselvolle Jahre folgen. Man überträgt Bolivar die Zivil- und Militärgewalt. Er wird von den Spaniern geschlagen;

nimmt ihnen aber neue Provinzen ab. Er muß sich nach Jamaica einschiffen, aber er kommt bald darauf wieder. Als Oberhaupt der Republik Venezuelas beruft er einen Kongreß, organisiert die Regierung, läßt sich in Angostura zum Präsidenten mit unumschränkter Gewalt ernennen, führt das Heer über die Kordilleren nach Neugranada, befreit dieses in zwei großen Schlachten und vereinigt Venezuela und Neugranada zur Republik Columbia unter seiner Präsidentschaft. Aber der Krieg ist noch nicht zu Ende. Wieder schlägt er die Spanier, verjagt sie aus Nieder- und Oberperu und macht aus diesem einen neuen Staat, der seinen Namen trägt: Bolivien. Dort wird er Diktator,

aber im Jahr darauf vertauscht er sein Amt mit der Präsidentschaft Columbiens. Sein Republikanertum ist nicht mehr ganz einwandfrei. Unzufriedenheit gegen sein unumschränktes Regime erhebt sich, es gibt Verschwörungen, die er im Blut ersticht. In Peru läßt er sich zum lebenslänglichen Präsidenten wählen. Da er dem Kongreß von Bolivien eine wenig republikanische Verfassung aufdrängen will in Columbia die Pressefreiheit unterdrückt, beschuldigte man ihn monarchistischer Pläne. Peru und Venezuela sahen sich von der Columbianischen Union los, und Bolivar dankt am 27. April 1837 ab. Acht Monate später stirbt er, 47 Jahre alt, in Santa Marta. Südamerikas Geschichte ist mit Parteileidenenschaft geschrieben. Sie kann ihren großen Männern erst nach dem Tode den Platz im Pantheon anweisen. Hundert Jahre später feiert Südamerika, wieder von Revolutionen und Aufwühlbewegungen heimgesucht, Simon Bolivar, den Befreier.

Friedrich Berka.

Furcht vor fremden Männern

Die Rasenmesser der Bluträcher — Frauen unverschleiert

Seit zwei Tagen lagen wir an der Küste des Schwarzen Meeres. Das Zeltlager im Garten eines Kaffeehauses war dauernd umringt von neugierigen, staunenden Männern. Selbst die Offiziere aus der nahe gelegenen Kaserne kamen und tranken in diesem ärmlichen Lokal, an dem sie sonst sicher stolz vorbeigegangen waren, für drei Pfaster ein Glas Tee. Zwischenburch erschienen noch offizielle Besuche. Der türkische Club schaute sich unsere Ausrüstung an und mußte mit Erzeugnissen unserer eigenen Kochkunst bewirtet werden. Lehrer und Polizeigewaltiger des Ortes kamen persönlich, um sich diese seltene Unterbrechung ihres eintönigen Daseins in dem verlassenem Grenzplatz des türkischen Reiches zu besehen. Andere Leute, die aus dem Kriege oder von einer beruflichen Tätigkeit in Deutschland her Deutsch sprechen konnten, mußten über das Gebiet, die Wege und die Bevölkerung unseres Marfches nach dem wilden Bergland Asifstan ausgefragt werden.

So blieb nur wenig Zeit zu einem gemächlichen Faulenzerdasein, wie es eigentlich bei der Hitze, dem herrlich warmen Wasser und dem schönen Sandstrande angebracht gewesen wäre. Nur wenn der Schweiß bei der Arbeit allzuheftig floß, stürzte sich schnell einer in die weißschäumende Brandung und lehrte gewöhnlich vor einer Stunde nicht wieder zurück. Es war wunderbar, in dem kristallklaren Wasser auf dem Rücken zu liegen, sich von der Sonne beschleimen zu lassen und nichts zu denken... Erst der Mahnruf des Nächsten, der abgelöst werden wollte, machte meist diesem Genießerdasein ein Ende.

Ein Freund und ich lassen uns vom Leiter unserer Exkursion Freizeit geben, um photographische Aufnahmen zu machen und zugleich die Suche nach dem alten Trapezunt aufzunehmen. Wie wir mit unseren kurzen Kniehosen durch die Gassen des Ortes ziehen, erregen wir allgemeines Aufsehen.

Im Gewimmel des Basars versuchen wir einige verschleierte Frauen zu photographieren,

ohne daß sie es merken. Mit der Leica geht das rasch, sicher und unauffällig. Schließlich kann man sich noch damit herausreden, daß es irgendein Meßinstrument sei, denn es ist verboten, Frauen ohne ihre Einwilligung zu photographieren. Dann ziehen wir weiter, auf der breiten Landstraße am Meer entlang, an Bauernhäusern und hohen Maisfeldern vorbei dem Hügelrücken zu, an dem noch die Reste der alten Griechenstadt zu sehen sein sollen.

Überall begegnen uns Bauernfrauen mit schweren Lasten, die sofort bei unserm Anblick ihr Gesicht verbeden. Manche drücken sich sogar an den Straßenrand, bis wir vorüber sind. Es ist nicht etwa Scheu vor dem Unbekannten oder Furcht, die sie das tun läßt, sondern einfach die Erziehung, sich vor jedem fremden Manne zu verziehen, dem eigenen aber dienendes Werkzeug zu sein. Denn kaum waren wir vorüber, so drehten sie sich alle nach uns um, und mit der Zeit bekamen wir eine solche Routine, daß wir diesen Zeitpunkt genau abpaßten und einige Frauen sogar unsern Film bringen konnten.

Unter den bunten Tüchern verbergen sich junge und alte Gesichter.

Kaum fünfzehnjährige Mädchen müssen die schwersten Arbeiten verrichten. So ist es erklärlich, daß die älteren Frauen abgearbeitet, häßlich und müde sind. Doch die jungen sehen uns mit der ganzen Glut ihrer orientalischen Schönheit an. Manche zieht auch nicht gleich wieder den Schleier über, wenn wir sie betrachten, sondern lächelt uns mit ihren braunen Augen an den pechschwarzen Wimpern fröhlich an, bis sie von den andern fortgezogen wird. Es ist zu gefährlich auf der Straße. Die Männer sind rajend eifersüchtig und heißblütig, und die eingeborenen Lazen halten sogar noch an der Blutrache fest...

Ich werde mißtrauisch, glaube nicht an die Existenz der Reste aus dem alten griechischen Weltreich, das sich einst bis nach Asien hinstreckte. Es ist mir schon gleichgültig,

nach einige Ruinen zu sehen oder nicht.

Mich verlangt nach Kühle, Erfrischung und Stille meines ungeheuren Durstes. Deshalb biegen wir, als wir aus einem kleinen Seitenweg einige Frauen mit gefüllten Tonkrügen heraustreten sehen, nach dort ab und steigen über glatte Steintrufen nach einem kunstvoll angelegten Marmorbinnen. Dichte Weinreben überdachten den schmalen Pfad. Fremdartiger, betäubender Blumenduft umnebelt unser müdes Hirn. Im Schatten einiger großer Ahornbäume legen wir uns zum Ausruhen nieder. Aus fernen Häusern schallt übermütiges Lachen. Wir glauben, nicht mehr auf unserer quaterfüllten Erde zu sein, sondern im ewigen Garten Eden zu liegen, und fallen in die tiefen Träume, aus denen man niemals zu erwachen wünscht.

Wir werden beide zu gleicher Zeit durch ein helles Röhern geweckt und sehen eine ganze Gruppe junger, unverschleierter Frauen um den Brunnen stehen. Als sie merken, daß wir wach sind, machen sie sich schnell mit ihren Krügen zu schaffen. Doch es ist klar, daß sie nur unferntwegen stehen geblieben sind, die wir hier, ohne Gepäc und in solch seltsamer, nie gesehener Tracht, wie aus dem Himmel gefallen wirken müssen.

Wir tun natürlich sofort wieder, als ob wir weiter schliefen, und betrachten durch einen schmalen Augenpalt belustigt die flüsternden, augenscheinlich ratlosen Frauen,

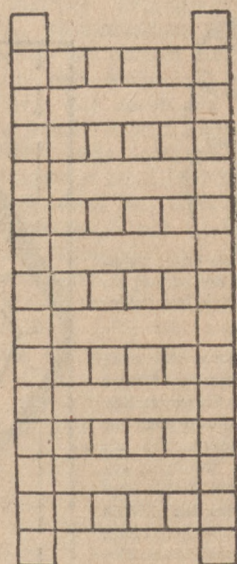
die nicht wissen, wie sie sich unser plötzliches Erscheinen erklären sollen. Schließlich werden wir übermütig und versuchen, dieses wunderbare Bild unauffällig von der Erde aus zu photographieren. Doch die Frauen sind durch unsere Bewegungen aufmerksam geworden. Einige vorsichtige Verschwörungen sofort; die andern knipsen wir schnell. Mitten in dieser Aufregung schallen vom Berge herab schwere Schritte. Die Frauen zerstreuen sich schnell nach allen Richtungen. Doch die nun um die Gasse biegenden Männer müssen den Lärm schon bemerkt haben. Gefährlich sehen jetzt die zweischneidigen Rasenmesser aus, die am Gürtel baumeln und über die wir am Morgen noch gelacht hatten, als unser Wirt erzählte, die Feinde seien früher dadurch getötet worden, daß man in jede Seite des Rückens einen der spitzen Dolche steckte. Wir halten es für das Beste, uns durch ein freundliches Lächeln zu deden. Doch auf diese Pose des Zivilisationsmenschen fallen diese Männer nicht herein, und unverhüllt feindselig blicken sie uns weiter an. Da bleibt uns nur der Rückzug.

Das war unser Ausflug nach Alt-Trapezunt...

Karl Moeller.

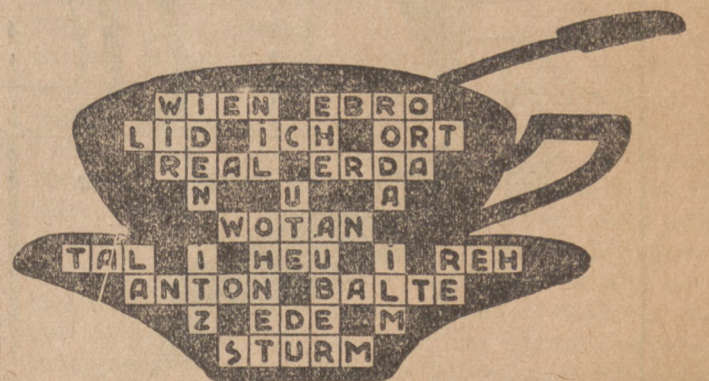


Leifern-Rätsel



a a a a c d d d d d e e e e e e e e e f f f h h h i i t
i i i i l m n n n n n n n n n n o r r r s s s i u u z
Vorstehende Buchstaben sind so in die leeren Felder zu ordnen, daß die linke senkrechte Zeile den Namen einer Stadt am Bodensee, die rechte senkrechte Zeile den Namen einer Stadt am Rhein ergibt. Waagrecht sollen die Zeilen — von oben nach unten — Worte folgender Bedeutung ergeben: Oper von Wagner, männlicher Vorname, niederdeutscher Schriftsteller, italienischer Name der Insel Kreta, männliche Figur aus der Bibel, ehemaliges deutsches Fürstentum, türkischer Titel.

Auflösung des Kreuzworträtsels



Eine Prophetin wird entführt

Die Diebesabenteuer der Religionsstifterin. — Der Streit mit der Mutter.

Unter den vielen Seelkürern Amerikas ist Aimee Mac Pherson, die Prophetin und Religionsstifterin, besonders bekannt geworden, und nicht allein durch ihren großen Tempel in Los Angeles. Man spricht noch mehr von ihren Diebesabenteuern, ihrer großen Europareise und ihrem eskalierenden Kleidergeschäft, der ungeheuren Aufsehen erregt hatte. Es tat indes dem Glauben an die Prophetin kaum Abbruch, daß die Zahl von Aimees Liebhabern Legion war und daß es ihrem wegen zu wüsten Kaufereien und Wärmungen kam. Einen unangenehmen Beigeschmack erhielt die Geschichte erst dann,

als Aimee mit ihrer Mutter heftigen Streit bekam, deshalb, weil die alte Frau dem Treiben der Tochter nicht mehr zusehen wollte. Die Prophetin verlor die Kontenance: sie prügelte die Mutter — und dann, als sie sah, was sie angerichtet hatte, blieb ihr nichts anderes übrig, als in ein Sanatorium zu gehen. Der Geist der Prophetin habe unter all den Aufregungen gelitten, wurde den Gläubigen mitgeteilt.

Aimee hielt es aber nicht allzulange in dem Sanatorium aus. Als ihre Mutter sie dort vor einigen Tagen besuchte, mußte man ihr eingestehen, daß die Prophetin

auf geheimnisvolle Weise verschwunden

war. Bisher sei es der Polizei nicht gelungen, das Rätsel um Aimees Entführung zu lösen. Ja, Aimee war entführt worden — in einem Sarg. In diesem Sarg sollte eine andere Sanatoriumspatientin begraben werden. Als man am Morgen des Beerdigungstages Aimees Zimmer betrat, fand man in ihrem Bett die Leiche der Sanatoriumspatientin; die Prophetin war verschwunden und mit ihr der Sarg. Aimee war zweifellos in diesem Sarg entführt worden. Ob mit oder ohne ihr Einverständnis — darüber sind sich die Gelehrten nicht einig. Dort, wo man die Prophetin einigermassen kennt, sieht man dieser Entführungsgeschichte ziemlich skeptisch gegenüber.

Man erinnert sich, daß Aimee vor zwei Jahren schon einmal „entführt“ worden war, von einem Seebad aus.

Man sprach damals von Räubern und von Mördern, munkelte von hohem Lösegeld — bis sich herausstellte, daß Aimee die ganze Entführungsgeschichte nur inszeniert hatte, um ungeheuer einer neuen Liebe leben zu können. Man fand die Prophetin — eine Woche nach ihrer Entführung — in einem einsamen Landhause, zusammen mit jenem Elektrotechniker, der zuletzt die Beleuchtungsanlage in Aimees Tempel in Ordnung gebracht und in den sich die Prophetin verliebt hatte. Man erinnert sich also jener Entführungsgeschichte und nimmt an, daß das phantastische Sargabenteuer eine ähnliche Aufklärung finden wird.

Was an der ganzen Geschichte — im präden Amerika — am wunderlichsten ist, ist die Tatsache, daß der Glauben an die Prophetin durch alle diese Abenteuer nicht im geringsten gelitten hat.

Industrie der Ueberflüssigkeit

Bei gewissen Negerstämmen Westafrikas ist es Gewohnheit, sich bei jeder Gelegenheit mit einer bestimmten Holzart die Zähne zu reiben, auf Höhlen herumzulaufen usw. Teilweise mag es sich dabei um eine ähnliche Nervenberuhigung handeln, wie bei dem mit dem Tesbih, dem Rosenkranz, Spielen der Türken, dem Rauchen auf der Holzigarette und anderen Dingen.



Der letzte Akt einer Schiffstragödie

Im Swinemünder Hafen konnte jetzt das Wrack des Hamburger Motorschoners „Lütt“, der seit vier Wochen überfällig und kürzlich von zwei Bergungsdampfern kieloben eingebracht worden war, aufgerichtet werden. Die weggeschlagene Kelling und die umgebrochenen Masten zeigen, mit welcher Gewalt Sturm und See das Schiff zerstört haben. Von der Besatzung fehlt noch immer jede Spur. Ob sich noch Tote in der Kajüte befinden, hat sich noch nicht feststellen lassen, da das Wrack noch bis zur Höhe der Kelling im Wasser liegt.

Tatsache ist aber, daß diese Neger über sehr gesunde Zähne verfügen. Ob trotz oder wegen dieses Holzkausens, kann dahingestellt bleiben. Den Amerikanern aber blieb es vorbehalten, als neuesten Kulturfortschritt den Kaugummi einzuführen, der auch bei uns eine Zeitlang Eingang zu finden drohte. Auch die Yankies berufen sich, ohne es zu beweisen, darauf, daß das Kaugummi die Zähne erhalte. Die Kaugummi-Industrie der Vereinigten Staaten ist allerdings schon alt. Sie schreibt sich bis zum Jahre 1860 zurück, beschäftigt heute nicht weniger als 10 000 Angestellte und Lohnempfänger und erzielt einen jährlichen Umsatz im Werte von 62 Millionen Dollar, also etwa eine Viertelmilliard Mark. Als Rohstoff verwendet man im allgemeinen den Milchsaft eines in Mexiko, im englischen Honduras und in Guatemala wild wachsenden Baumes. Die Masse wird zum Gerinnen gebracht und für den Versand zu Broten von 20 Kilogramm Gewicht verknetet. Die meisten Kaugummi-Fabriken ist die American Chicle Co. in New York, die 500 Personen beschäftigt. Dort werden die Brote zunächst getrocknet. Dann wird die Masse in dampfgeheizten Gefäßen geschmolzen und in Filterpressen unter Luftdruck gereinigt. In beheizten mechanischen Rührwerken mengt man einen Duftstoff bei, läßt die Masse erkalten und hart werden und schneidet sie zur Formpresserei und Verpackung. Wie auch in der modernen Zigaretten- und Zigarrenfabrikation und in einigen anderen Industriezweigen kommt es dabei auf außerordentlich genaue Einhaltung bestimmter Temperatur- und Feuchtigkeitsgrade der Luft an. Man erhält daher in dem fünf Stockwerk hohen Gebäude das ganze Jahr, Sommer wie Winter, hindurch eine gleichmäßige Temperatur von 21 Grad.

Luftige Ede

Bach. „Was? Jetzt willst du schon wieder Geld für den Schneider haben? Du hast es doch erst vorige Woche bekommen!“ Der hoffnungsvolle Sprößling: „Ja, aber denk dir mein Nach — der Kerl kam und kam nicht mit der Rechnung!“

Erzählung. „Mein Arzt hat mir streng verboten, weiter Tennis zu spielen.“ — „Was? Hat der denn auch schon einmal mit dir gespielt?“

Zerknirschtheit. „Sie bleiben also dabei, Angeklagter, daß Sie Ihre Frau aus purer Zerknirschtheit zwei Treppen hoch zum Fenster hinausgeworfen haben?“ — „Jawohl, Herr Richter. Wir haben nämlich immer parterre gewohnt, und ich hatte ganz vergessen, daß wir umgezogen waren.“

Seitensprünge auf Matratzen. Eichen kommt mit hochroten Wangen im Trainingsanzug von der Turnstunde nach Hause. „Mutti“, ruft sie, „wir üben jetzt Seitensprünge!“ — „So, so“, meint die besorgte Mutter, „da paß aber hübsch auf, daß du dabei nicht zu Fall kommst.“ — „Ach nein, das ist ja gerade so lustig“, jubelt Eichen, „man fällt dabei immer auf eine Matratze!“

Ein Fretschbach. Die Schüler sind in der Klasse verammelt und sollen sich ruhig verhalten, bis die Lehrerin kommt. Man wartet und wartet. Schließlich aber dauert einem kleinen Stepple, dem Sohn einer Gemütskranke, die Sache zu lange; er öffnet vorsichtig die Tür und sieht durch den Spalt, wie die Lehrerin draußen mit dem Direktor plaudert! Da ruft er ihr laut zu: „Gräulein, wir werden hier noch nicht bedient!“

Vormittagskleider

Wo keine Verkaufsstelle am Ort, beziehe man alle Schnitte durch den Verlag Otto Beyer, Leipzig, Weststraße 72.



a) Reizend ist die kleine Samthoppe, die man so aufsetzt, daß die Stirne frei bleibt und das wellige Haar sichtbar ist.

K 26207. Unsere Abbildung zeigt die neue Form des Blusenkleides mit apertem Pattenornament. Diese ist wie der Glacérock aus Poppentweed hergestellt und der Bluse aufgeschlüsselt. Die Bluse aus heller Fortajede hat lange, enge Ärmel, die mit Patten aus gleichem Stoff abschließen. Erforderlich 1,80 m Rockstoff, 130 cm breit, 1,80 m Blusenstoff, 100 cm breit. Beyer-Schnitt für 96 und 104 cm Oberweite zu je 1 Mark.

K 26167. Leicht nachgearbeitet ist das flotte Vordröck aus braunem gemustertem Tweed. Der Glacérock ist von dem Reichen (scheinbar aufgeschlüsselt und bildet feinsten Patten. Ebenso haben die überreinanderstehenden Taschenteile Knopfschmuck. Erforderlich 2,75 m Stoff, 130 cm breit. Beyer-Schnitt für 92 und 100 cm Oberweite zu je 1 Mark.



K 26207
Beyer-Schnitt



K 26167
Beyer-Schnitt

K 35234
Beyer-Schnitt



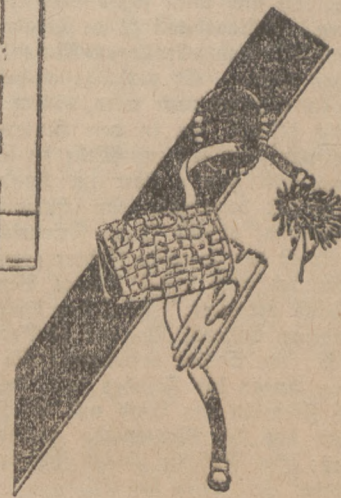
K 26081
Beyer-Schnitt



b) Sehr kleidbar ist die neue Lockenfrisur mit feinstem Schüttel. Die Locken sind im Nacken fest eingekollt, fe feinstlich hängt eine Stocklocke herab.

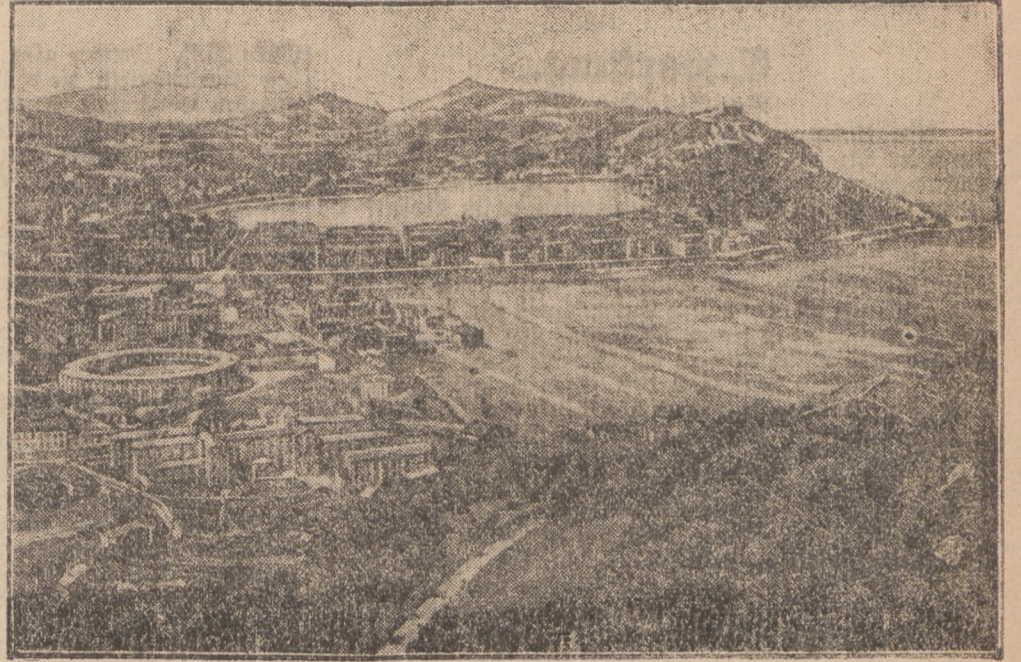
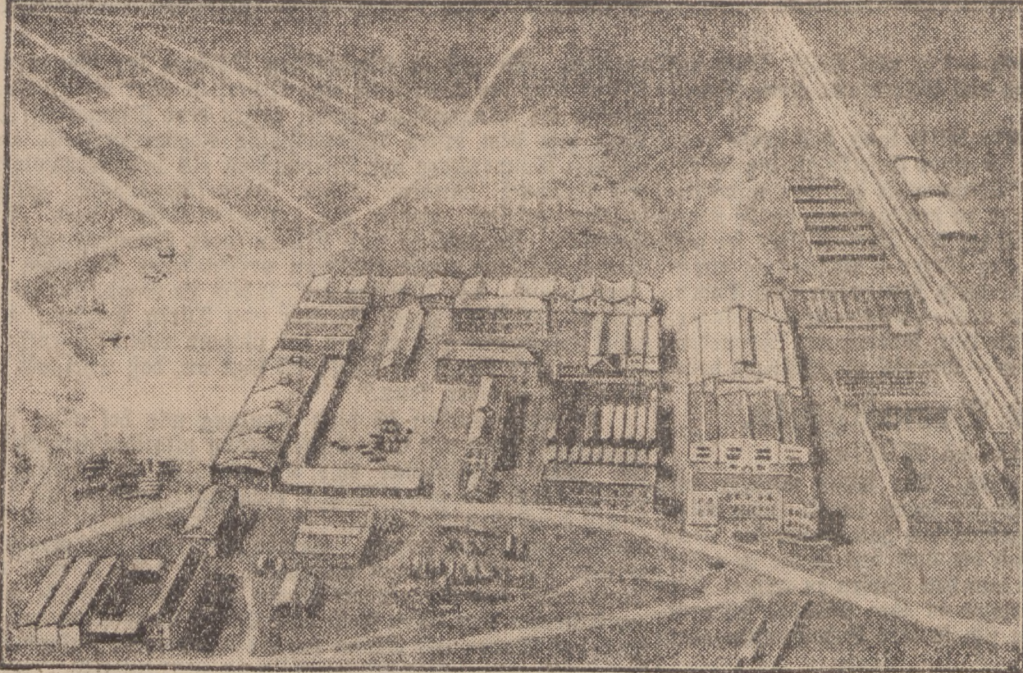
K 35234. Dieser praktische Anzug für das Büro besteht aus einem Glacérock, einer ärmellosen Weste und einer wasserdichten Unterziehhose. Der Rock kann auch der Weste untergeknüpft werden. Der Rückengürtel ist feinstlich aufgeschlüsselt. Erforderlich 2,50 m Weststoff, 130 cm breit, 1,75 m Blusenstoff, 80 cm breit. Beyer-Schnitt für 84, 92 und 100 cm Oberweite zu je 1 Mark.

K 26081. Die einfache Schallform des Vordröckes ist für jede Altersstufe passend. Der ringsum in Falten geordnete Rock fällt sich in feinsten Linien einer glatten Stoffe an. Das Reichen schließt vorn übereinanderstehend mit Knöpfen. Schlichte, enge Ärmel. Erforderlich 2,50 m Stoff, 130 cm breit. Beyer-Schnitt für 92, 100 und 104 cm Oberweite zu je 1 Mark.



Zum Militärputsch in Spanien

der von der Besatzung des Madrider Flugplatzes Cuatro Vientos ausging und nach kurzem Widerstand von der Regierung niedergeschlagen werden konnte.



Links: Der Herz des Militäraufstandes war der Flugplatz Cuatro Vientos bei Madrid, dessen Besatzung meuterte, von Flugzeugen aus revolutionäre Aufrufe über Madrid abwarf, die Kasernen regierungstreuer Truppen mit Bomben zu belegen drohte, nach einer Artilleriebeschießung durch Regierungstruppen jedoch die weiße Flagge hißte und sich ergab. — Rechts: Der Schauplatz blutiger Kämpfe in der Provinz war die Stadt San Sebastian, in der es zu Zusammenstößen zwischen Revolutionären und Polizei kam. Beide Parteien hatten Verluste an Toten und Verwundeten. Das Verwaltungsgebäude des Gouverneurs und das Hauptpostamt wurden gestürmt, geplündert u. die gesamte Einrichtung zertrümmert.

In der Stadt des Friedens

I.

Ich gehe durch Bagdad, die Stadt des Friedens. (Bagdad ist die Hauptstadt des kürzlich von den Engländern als selbständig erklärten neuen Staates.) Zwölf Jahre lang habe ich die Stadt nicht wiedergesehen. Als ich ihre Hauptstraße das letzte Mal betrat, war sie ein vollkommener Trümmerhaufen. Noch im Anfang des Krieges konnte man Bagdad nur durch die engen Gänge des Bazar durchschreiten; selbst für die türkischen Truppen gab es keinen anderen Weg als diesen Gewirr finsterner und gebogener Gassen. Um der unerträglichen Verkehrshinderung ein Ende zu setzen, ließ Khalil Pascha, der türkische Oberbefehlshaber des Irak, den neuen Weg mitten durch die Stadt freilegen. Man riß Bazargänge nieder, hieb die alten Paläste indischer Kaufleute wie einen Holzklotz mit der Axt entzwei und fand seine Genugtuung darin, die neue Straße quer durch den Garten des englischen Konsuls zu legen. Aber was zurückblieb, war ein einziger Haufen von Staub, Sonne, Mörtel und Schutt, in dessen Vertiefungen die wilden Hunde schliefen und der immer mehr die Glut und den Staubbunst der Wüste annahm.

Heute ist die schnurgerade Straße mit Asphalt gepflastert. Die Wände und Balkons neuer Backsteinhäuser erheben sich an den Seiten. Zahlreiche Hotels: New-Carlton-Hotel, Maude-Hotel, New-Imperial-Hotel erinnern an die Herrschaft der neuen Besitzer. Die Stadt hat ihre Verkehrsverhältnisse wie heute jede Großstadt der Welt, Automobile jagen vorüber, Pferdebedrohten klappern, Kraftfahrzeuge lassen fauchend ihren Benzinqualm hinter sich. Der Motor donnert, die Hupe brüllt.

Wenige Schritte abwärts sitzen am Fluß noch immer Scharen von Arabern, um in der süßen Ruhe des Nichtstuns untätig auf das Wasser zu starren. Aber man glaube nicht, daß der Mohammedaner der Maschine feindselig gestimmt ist. Er, der jede Anstrengung scheut, die nicht die Lebensnot unentweichbar von ihm fordert, hat eine besondere Vorliebe für jenes geheimnisvolle Zauberwerk, das die Menschen des Westens erfunden haben, um es für sich arbeiten zu lassen. Doch er sieht nicht ein Mittel darin, mit ihrer Hilfe seine Arbeit zu vervielfältigen; für ihn ist sie ein Wunsch und eine Hoffnung — ihm die Arbeit abzunehmen.

Immer hat er es ausgezeichnet verstanden, andere oder seine Frauen und Kinder sich für ihn rühren zu lassen, um Geld oder Nahrung für ihn zu gewinnen. Nieber verzichtete er oft auf einen besseren Verdienst, wenn es ihn keine Mühe kostete. Ein deutscher Kaufmann erzählte mir, wie er sich kurz vor dem Kriege einen Wächter mietete, um sein Boot auf dem Tigris bewachen zu lassen. Als Entgelt hatte er die Summe von einem türkischen Pfund dafür vereinbart. Als er einige Tage später an den Bootplatz kam, fand er statt des gemieteten Wächters einen anderen.

„Wo ist mein Wächter?“ fragte er erstaunt.

„Du irrst, Sahib, ich bin dein Wächter“, erwiderte der andere. „Ich bin der Stellvertreter jenes Mannes, den du gemietet hast. Er sitzt im Cafehaus und gibt mir für meine Arbeit monatlich ein halbes Pfund. Sei beruhigt, deinem Boote wird nichts geschehen.“ — Das nächste Mal fand der Deutsche statt des Stellvertreters einen zwölfjährigen Knaben bei seinem Boote. — „Wo ist mein Wächter?“ — „Du irrst, Sahib, ich bin dein Wächter. Ich bin der Stellvertreter des Stellvertreters jenes Mannes, den du gemietet hast. Er sitzt im Cafehaus und zahlt mir für meine Arbeit im Monat drei Pfaster. Sei unbesorgt, deinem Boote wird nichts geschehen.“

Diese Geschichte kann man in das Endlose fortsetzen. Manche Kaufleute erzählen, daß sie es bis zu zehn Stellvertretern gebracht haben. Muß diesen Menschen die Maschine nicht als der angenehmste „Stellvertreter“ erscheinen?

II.

Der Araber ist ein ausgezeichnete Automobilist, aber Wagen und Maschine halten nicht sehr lange in seinen Händen, und die Zündungsleitungen seiner Fahrzeuge pflegen nach geraumer Zeit ein unentzerrbares Gewirr von zerfetzten und wieder gestickten Kabeln zu sein, die er mit Kupferdrähten auskesselt, wie er einst die zerbrochenen Federn seiner Pilgerwagen mit Bindfaden flickte. Hätte er mehr Vermögen, er würde, die Pfeife rauchend, nichtstehend auf der Erde inmitten eines Gartens von Maschinen liegen, die dem Orientalen das schönste Wunder von Tausendundeine Nacht sind.

Bagdad ist nach dem Kriege auf dem besten Wege, seine Sehnsucht zu erfüllen. Es besitzt heute drei Bahnhöfe, hat zahlreiche Automobile. An den Straßenrändern stehen die großen sauberen Tankstellen der Chanekin-Oil-Company. Mächtige Motorpumpen strecken längs des Flusses die Gelenkrohre ihrer breiten schwarzen Saugröhren in die gelbe Tigrisflut. Vor den Toren der Stadt erhebt sich die erste Baumwollfabrik. Seit

dem letzten Jahre besitzt Bagdad sogar ein Museum, in dem die goldblühenden Schätze der neuen Ausgrabungen von Ur, der Heimatstadt Abrahams, sorgfältig in hellen Räumen ausgestellt sind. Ja, die Stadt hat sogar ihr Kriegerdenkmal, eine geschmackvolle Bronzefigur des Generals Maude, des hier gestorbenen Eroberers von Bagdad, ein lautes hahndühnendes Zeugnis der englischen Herrschaft. Immer mehr nimmt das östliche Bagdad westliche Züge an. Es besitzt seine arabischen Fußballplätze, seine Vereinigungen arabischer Pflanzler. Selbst Pferderennen finden in Bagdad statt; denn nirgends dürften sie mit größerem Rechte zu Hause sein als in einem Lande, das die schönsten Pferde der Welt besitzt.

Auf den Straßen begegnet man zahlreichen jungen Arabern in weißen Anzügen, mit schwarzen Kappen, die halb an die alte persische Kula, halb an die englische Tommyhülle erinnern. Es sind die Kopfbedeckungen, die von allen Beamten getragen werden, die im englischen Dienste stehen. Geht man die Neue Straße entlang, könnte man fast glauben, daß die Bevölkerung Bagdads nur noch aus solchen Beamten besteht; denn da die Eitelkeit der Araber groß ist, der Besitz einer solchen Kappe gewisse Vorteile genügt, wird sie von vielen getragen, die nicht in einem Amte tätig sind. Überall längs der Straße bewegen an den Decken der Räume die breiten Flügel der elektrischen Ventilatoren wie große Insekten ihre flatternden Flügel, und zwischen all dem tönt aus den Cafehäusern die näselnde Stimme arabischer Grammophone. Im Kriege sangen sie noch „Long, long is the way to Tipperary“. Seitdem hat der aus Beirut kommende und in Berlin ansässige Araber Beda den ganzen Orient mit Spielplatten mit arabischen Liedern versorgt. Er hat die besten Volkslieder, Musikanten und Sängerinnen im Lande dafür angeworben und in kurzer Zeit ein Millionenvermögen damit verdient. Die alten Märchenerzähler sucht man in den Trinkhallen vergebens. In seinen weiten Mantel gehüllt, sitzt der Araber Bagdads Kopf an Kopf in den Cafehäusern, die Füße hochgezogen, und über seinen Halbschlummer tönt lauter und lauter der gequälte, uns Nordländern so fremde arabische Gesang des Grammophons, während er schweigend den kalten Rauch seiner Wasserpfeife vor sich hinbläht. Er braucht keine Pferde und Ochsen mehr, um das Wasser in seine Palmengärten zu pumpen, keine Kamelkamele für Karawanen, keine Luftschiffe und Musikanten.

Die Maschine tut alles für ihn. Sie singt sogar.



Der entscheidende Augenblick in Poincarés Leben

war der zweite Besuch, den er als französischer Ministerpräsident dem Zaren im Juli 1914 abstattete, um die völlige Uebereinstimmung Frankreichs und Russlands in den Fragen der europäischen Politik herzustellen, die wenige Wochen später zum Ausbruch des Weltkrieges führte.

III.

In Bagdad habe ich während des Krieges das schwerste Jahr meines Lebens verbracht. Die Häuser, die Kaufhallen, die Tragtäre, alle Menschen erschienen mir damals sinnvoll und zauberhaft. Nun gehe ich in den Straßen umher und frage mich, woher es kommt, daß dies alles mich nicht mehr mit alter Stärke anrührt? Was Bagdad noch im Kriege seinen besondern Reiz verlieh, war nicht die Erinnerung an Tausendundeine Nacht. Von jenen Zeiten, wo vor zwölfhundert Jahren die Kalifen hier ihre Glanzherrschaft führten, war auch damals nichts mehr zu erkennen. Die prunkvollsten Paläste, die Moscheen, die Festungswerke, die Kanäle und Brücken waren seit Jahrhunderten zerfallen. Bagdad war auch im Kriege nicht mehr als ein ausgedehntes Dorf, in dessen Kaufstraßen die städtischen Händler und die Beduinen der Wüste sich begegneten. Aber gerade durch diese geheimnisvolle Ursprünglichkeit ihres orientalischen Wesens gewann die Stadt einen besondern Reiz. Durch ihre engere Verknüpfung mit der westlichen Erde, ihre Autostraßen und Eisenbahnen, hat sie den farbigen Glanz ihrer Träume verloren.

Und doch ist es dies nicht allein, was mich bei ihrem Wiedersehen enttäuschte. An der Hauptstraße von Bagdad liegt eine Buchhandlung, in der englische Bücher ausgestellt sind. Auf einem las ich den Titel „The Secret of Rutilia. An authentic story of Ant, Adventures in captivity and Istanbul intrigue“. Ich kaufte es. Sein Verfasser E. D. Mousley, ein englischer Subalternoffizier der Feldartillerie, hat den Fall von Ant el Amara und die türkische Gefangenschaft miterlebt. Wieder fanden die abgemagerten Gestalten der gefangenen Engländer und Indier vor meinen Augen, wie sie in der Glut der mesopotamischen Sommer in Bagdad eingeengt, mit ihren dünnen Hüllen, auf denen der Kopf mit dem schweren Tropenhut wie die Frucht einer Wohnstaude schwankte. Von den zwölfhundert englischen und indischen Soldaten, die nach dem Fall von Ant el Amara in die Hände der Türken fielen, erlebten nur dreitausendsechshundert das Ende der türkischen Gefangenschaft. Die Mehrzahl starb auf ihrem furchtbaren Todeswege durch die Wüste nach Konstantinopel. Unterwegs fielen sie vor Schwäche nieder, die tranken Indier zogen den Turban über das Gesicht. Ein Sterbender erzählte, daß er den Schritt des Rismet neben seinem Bette höre. Sie alle wanderten im Schatten des Todes, und zu müde, ihn zu fürchten, nahmen sie ihn ruhig hin. Auf einmal beim Lesen dieser Zeilen begriff ich, was jenen Tagen in Bagdad für mich ihren wunderbar traurigen und unvergesslichen Glanz verlieh. Es war die Nähe des Todes. Noch dem unscheinbarsten Gegenstande der Welt schenkte er Schönheit und Bedeutung bei dem Gedanken, von ihr Abschied nehmen zu müssen. Vor meiner Erinnerung stand plötzlich ein kleines mondbehaartes Gesicht auf dem lehmgehärteten Dach eines Hauses in Bagdad, das ich wenige Wochen später erblickte, nachdem ich das Sterbende eines Kameraden verließ. Damals war mir, als hätte ich nie im Leben etwas Schöneres gesehen als diese kümmerlichen, halb verdorrten Halme. Ich schaute mich plötzlich, dieses Gesicht wieder zu erkennen. Unwillkürlich griff ich in der Erinnerung mit den Händen danach, aber da löste sich alles in Rauch auf.

Die helle Luft zitterte um mich. Unisöne, eilige Gesichter bewegten sich an mir vorüber. Alles bebte von Lebenslust und Unrast auf den Straßen. Enttäuscht und ernüchtert blickte ich mich um, und ich begriff — daß die Welt nur im Tode schön ist.

Erwachsene lernen schneller als Kinder

Die allgemein verbreitete Ansicht, daß Kinder fremde Sprachen leichter und schneller lernen als Erwachsene, wird von dem Professor des Instituts für Erziehungswissenschaft an der amerikanischen Columbia-Universität, Edward L. Thorndike, in das Reich der Fabel verwiesen. Er hat die Lernleistungen von Sprachen zwischen Gruppen von Kindern und von Erwachsenen verglichen. „Die gefundenen Tatsachen“, erklärt er, „stehen in striktem Gegensatz zu der allgemeinen Auffassung. Schüler von 9 bis 18 Jahren in einer guten Privatschule hatten die doppelte Menge von Unterricht wie eine Gruppe von Leuten, die 35 Jahre und darüber waren, und eigneten sich doch nur etwas mehr als die Hälfte von dem Sprachwissen an, das die Erwachsenen erwarben. Gruppen von noch jüngeren Schülern im Alter zwischen 9 und 11 Jahren zeigten noch langsamere Ergebnisse, obwohl sie sich in einer Gruppe Kinder von ungewöhnlich hoher Fassungsstärke befanden.“ Nach den Untersuchungen Thorndikes machen in allen Sprachkursen die Erwachsenen zwischen 20 und 40 Jahren viel raschere Fortschritte als die Jugendlichen.

Die Frau in Haus und Leben

Erwartung.

Von Else Kraft.

Erwartung, ... fliegt sie nicht wie ein bunter Luftballon durch die Straßen, seit wieder grüne Tannen auf die Weihnachtsmission warten? Schaukelnd ... gaukelnd, wer weiß wohin mit all den Wünschen und Hoffnungen im Advent? Es könnte doch sein, daß Dieses erfüllt oder Jenes, es könnte doch ... nein, wer tiefer sieht, oder in diesem Falle höher als die losen, bunt flatternden Luftballons, der weiß, daß Erfüllung oft eine bittere Enttäuschung sein kann und oft das Unerreichbare in ferner Verklärung uns jene Kräfte gibt, die uns zum Weiterwandern auf schwerer Bahn helfen.

Man sieht gedankenvoll dem Vorspiel der Weihnachts-tage in die blanken Augen und überläßt das kleine Ich und seine Wünsche mit dem einen großen Gefühl der Gemein-samkeit mit allen Mühseligen und Beladenen, denen man hel-fen soll, solange es noch Zeit ist. Man braucht sich nur ein-mal in Kinderhorten oder Hinterhäusern die kleinen Entwer-ten des Glückes genau anzusehen, um zu wissen, wo Frauen-güte nützt. Die schmalen Gesichtlein, die dünnen, faden-scheinigen Kittel, die geflickten Schuhchen und die spärliche Wäsche. Da trifft man manchen unergründlichen Kinderblick, der noch keimhaft einer Mutter himmlische Liebe so recht wirk-sam gespürt. Da fällt es rasch aufs Herz, daß man noch in Schränken und Bodentwinkeln ungenutzte Dinge liegen hat, Spielzeug und anderes, das Freude wecken könnte und Ge-gen, wenn es Weihnachten wird.

Und weiter läuft man durch die Seile erwartungsvoller Vorbereitungen in den Straßen, sieht Blumen, Adventskrän-ze, rosarote Lichtlein mit Silberglitter und Sternen, und weiß mit einem Male irgend so einen Ausgestoßenen der Freude, dem man in diesen Tagen der Erwartung das trübe Heim mit diesen Liebesgaben ein wenig erhellen könnte. An Menschen denkt man im Zeichen des Christfestes, wo Schmal-hans Küchenmeister ist und den man doch einmal im Jahre unbedingt aus seiner Küche herausbitten muß und seinen Kostgängern dafür ein tannengrünes und apfelrotes Stilleben ins Haus schickt, der aus dem Schmalhans einen belebten Freudeppender macht.

Und dann die vielen Kleinrentner, Künstler- und an-dere Verkaufsmessen, die jetzt unser Helfenwollen erwartungs-voll umkreisen! Was sind da oft für wunderbare Dinge auf-gebaut, die der Fleiß eines Jahres hervorgezaubert hat, um das Christfest dafür zu interessieren! Dort einzukaufen für das Fest, dort schon versteckte Blide aufleuchten zu lassen, wenn man ihnen ihre kleinen Kunstwerke an Handarbeiten und Kopparbeiten recht bewertet, fürwahr, man tut ein gutes Werk an den oft so unendlich schwer Ringenden.

Und man läuft hinein in Weihnachtsstimmung und Ge-nuß, man sinni und träumt, wartet, sucht und findet und weiß es vielleicht doch noch nicht so recht, daß nicht nur von da draußen jetzt der bunte Zauber lockt, sondern noch ganz ande-re Quellen des Lebens und der Erlösung uns durchrieseln könnten, wenn man nur richtig lauscht und sieht. Ein Goethe schrieb es einst in weihnachtlichen Tagen nieder, jedoch es auch heute noch jeder an sich selbst im Banne der Erwartung aus-probieren kann. „Wir wandeln alle in Geheimnissen. Wir sind von einer Atmosphäre umgeben, von der wir noch gar-nicht wissen, was sich alles in ihr regt und wie es mit unser-rem Geiste in Verbindung steht.“ Das Vorspiel aber zum Christfest heißt: „Bereit sein zur Nächstenliebe!“

Die neue Abendmode.

Von Ida Boel.

Sie ist anspruchsvoller geworden, die Mode des Abends, macht es uns nicht mehr so bequem wie in den vergangenen Jahren, da man gut auch mit einem hübschen Straßenkleid sich für den Abend gerüstet fühlte. Jedenfalls mußte man sich nicht „schön machen“, wenn man nicht wollte. — Heute muß man — ob man will oder nicht, denn das spezielle Abend-kleid ist Diktat — sogar schon für Theater und Konzerte.

Sie sind sehr schön, diese neuen Gesellschaftskleider. Voll individueller Einfälle, stellenweise wäre man versucht „phantastisch“ zu sagen. Durchaus von edlem Material, grazios im Wurf, denn von einem solchen kann gesprochen werden an-gesichts dieser flutenden, fließenden, wirbelnden Seiden-Spitzen- oder Samtgewänder, als die sich die neue Mode präsenti-ert. Richtige Gewänder sind es, ungehemmt von praktischen Einwänden, verschieden und mannigfaltig in Stoff, Aufputz, Länge, Ausschnitt — und Farbe. Wenn auch Schwarz-weiß Gold und Silber dominieren.

Die Toiletten sind fast alle anliegend gearbeitet, was zur Folge hat, daß sie wieder besonders geschlossen werden müs-sen und unsere Virtuosität, in unsere Kleider hinein- und herauszuschlüpfen sich nicht mehr zu vervollkommen braucht. Unsichtbare Haken erfreuen wieder — entweder seitlich — oder im Rücken! Ja — daß wir dem Genuße wieder begegnen würden, wer hätte das noch vor wenigen Monaten für mög-lich gehalten! Aber „es ist modern“ — also tut man mit — vergnügt oder mißvergnügt!

Allen Kleidern gemeinsam ist die kurze Taille, die obere Enge mit der gegen die Knie zu plötzlich oft unmotiviert sich entfaltenden Weite. Viel Spitzenkleider, viele mit Metall-perlen geflickte und sehr viele ganz aus glimmernden Metall-stoffen sieht man. Von Farben immer noch neben Schwarz und Weiß Mandelgrün und ein mattes Türkis. Auch gemis-terte Samstoffe, die mit dem metallischen Glanze matte Far-btöne verbinden, was überaus effektiv wirkt. Volants, meh-fach stufenartig übereinander gesetzt, gewinnen immer mehr Anhänger, sie sehen bei schlanken Gestalten sehr grazios aus. Häufig ist auch ein gewisser historischer Einschlag zu merken, da eine Anlehnung an's Directoire, hier eine Erinnerung an das Empire — freilich immer mit neuzeitlichem Empfinden verwendet, also originell und eigenartig. Man kann kaum sagen: die und die Fassung ist vorherrschend, denn vielerlei Formen stehen zur Diskussion, so daß man in erster Linie das Recht der Persönlichkeit wahren kann und das wählen, was zu Gestalt und Gestalt paßt.

Ebenso frei von starrer Form sind die abendlichen Um-hüllen. Sehr beliebt eine kleine Umhülle, und als Ergänzung des ärmellosen Kleides, sich großen Beifalls erfreuend, die kleinen, runden Jäckchen mit hohen Pelztragen, rund herum mit Pelz verbrämt und häufig sogar aus absteckenden Farben und Material angefertigt: Samt, schwere Charmeuse, seid-

Metallstoff. Immer aber Pelz — sehr viel Pelz! Auch auf den Abendmänteln, die vielfach aus Seidensamt einen schmei-chelnden Pelztragen tragen.

Natürlich ist das kleine Abendkleid lang, das große ganz lang, vielfach mit Schleppe. In einer Gesellschaft wurde ein ganz netter Witz erzählt: ein Spazmacher gab den anwesen-den Herren den Rat, ihre Uhren zu pensionieren, da sie über-flüssig geworden sind. Die Länge der Damenkleider sei jetzt der beste Zeitmesser. Vormittag kürzer — Nachmittag etwas länger, gegen Abend fünfundzwanzig Zentimeter vom Boden, bis zehn Uhr knöchelfrei — darnach — lang — noch — länger! Man braucht also nicht mehr die Uhr, sondern nur die moder-ne Frau zu sehen, um zu wissen — wie viel es geschlagen habe.

Eines Kindes Vermächtnis.

Von Joh. Martha Müller.

Draußen war es unwirtlich. Der Wind wirbelte die welken Blätter, die auf den Wegen lagen, in die Höhe, trieb die feinen, nadelscharfen Regentropfen hart gegen die Fen-ster Scheiben, fuhr heulend durch die Luft und suchte in toller Laune den Menschen die Hüte von den Köpfen zu reißen. Die Leute hüllten sich fröstelnd enger in ihre Mäntel, schlugen den Kragen hoch und beeilten sich in ihre Behausungen oder an ihr Ziel zu kommen.

Frau Luise Frank saß im warmen Zimmer, geschützt vor der rauhen Unbill des Wetters. Ihre Hände ruhten untätig im Schoße, und ihre Schultern waren kraftlos vorn-über gebeugt. Nicht körperliche Krankheit war es, die ihre

Adventszeit.

Von Marie Sauer.

Nun will ein großes Freuen kommen
In Herzen, die weit offen stehn:
Es ist die Zeit, da alle Wunder
Der Liebe durch die Lande gehn.

Durch Winternacht und dunkle Tage
Erglänzt ein wunderbarer Schein;
In Kinderaugen sank sein Leuchten ...
Daß wir nun Kinder möchten sein!

Und wieder tief und innig lauschen
Der Mär, die in den Sternen steht.
Adventszeit: sing' uns deine Lieder;
Weiß' unsre Herzen zum Gebet!

junge, schlanke Gestalt beugte, ein tiefer seelischer Kummer hatte ihre ehemals frische, straffe Haltung gebrochen und ihrem ganzen Wesen den Stempel der Müdigkeit aufgedrückt. Fröstelnd schauderte sie zusammen. Die Stille des Zimmers hatte für sie etwas beängstigend Debes und Kaltes.

Vor nicht langer Zeit hatte in diesem Raume ihr Jun-ge gespielt und getollt, hatte die weichen, warmen Arm-chen um ihren Hals gelegt und schmeichelnd sein blondes Köpfchen an ihre Wange gedrückt. Und wenn sie in die klaren Kinderaugen geschaut hatte, dann waren alle Sorgen und Unannehmlichkeiten, die das Leben mit sich brachte, ver-schwunden gewesen, und sie hatte sich ebenso leicht und froh und glücklich gefühlt wie ihr jauchzendes Kind. Und war die Dämmerung gekommen, dann hatte sie ihre Näharbeit zur Seite gelegt, hatte den Knaben auf ihren Schoß genommen und dem ernsthaft lauschenden Kinde erzählt von der Wun-derwelt bunter, lustiger Märchen.

In der Erinnerung an die glücklichen Stunden huschte ein schwaches, versunkenes Lächeln über die abgehärmten Züge der einsamen Frau, aber aufschreckend erkannte sie, daß dieses Glück nicht mehr Wirklichkeit war, daß es verweht war, gleich den schattenhaften Märchengestalten, von denen sie ihrem Kinde erzählt hatte. Sie war allein, kein zutrauliches Stimmchen erscholl mehr aus dem dämmernden Winkel, kein schelmisches „Wo bin ich?“ forderte sie zum Spiele auf. Ach, daß sie ihr Kind noch einmal sehen, daß sie es noch einmal finden dürfte in diesem Raume, daß sie noch einmal diese süße, zärtliche Gestalt in ihre Arme pressen und sich an dem kindlichen, stammelnden Geplauder des kleinen roten Mundes erfreuen dürfte! —

Aber das war nun aus. Ihr kleiner Liebling ruhte ja seit langen Wochen im stillen Grabe weit draußen vor der Stadt von seinem schönen Kinderleben aus. Und sie konnte ihm nichts Liebes mehr tun, als nur seinen kleinen Hügel mit Blumen schmücken. Alle seine Spielsachen standen verodet und einsam. Nur manchmal strich ihre Hand leicht und lieb-losend darüber hin.

Frau Luise hatte sich von keinem Stück zu trennen vermocht, auch nicht von der kleinen blechernen Sparbüchse, in die ihr Kind mit eifrigen Händchen und mit kindlicher Besessensfreude gesammelt hatte, was ihm von den Eltern und Verwandten geschenkt worden war. Jetzt nahm sie die kleine Büchse vom Wandbrett und leerte den Inhalt aus. Das waren also die Münzen, die in seinen kleinen, unbefohlenen Fingerringen ge-ruht hatten, von ihm fortirt und wieder hineingesteckt wor-den waren. Sollte sie das Geld angreifen? Sollte es weiter untätig liegen in jener kleinen blechernen Büchse, niemandem zur Freude, ihr selbst ein wehes Erinnern.

Der Mutter Blick schweifte zum Fenster hinaus in den stürmischen, nächtlichen Herbsttag. Da kam ihr ein Gedanke. Die Sparbüchse ihres toten Lieblings sollte einen neuen Zweck bekommen, sollte zum Segen werden für ein anderes Kind, dem Elternliebe vielleicht nicht alles Notwendige schaffen konnte. Ja, in die kleine blecherne Büchse wollte sie alles sammeln, was sie erübrigen konnte, und war sie gefüllt, oh, dann —

Sie ahnte noch nicht, daß der größte Segen dabei in ihr eigenes Herz fallen würde, daß das unscheinbare tote Ding ihr den Weg zeigen sollte, der sie aus dem Dunkel ihrer tiefsten Bekümmernis wieder emporführen würde zu stillem Frieden und zur Freude.

Die Klöpflesnächte.

In früheren Jahrhunderten hatte das Volk in der Ab-ventszeit eine Reihe von Festtagen und Festnächten, die, abge-sehen von den kirchlichen Feiern, an den Adventssonntagen ihrerseits auf das Nahe des Weihnachtsfestes aufmerksam

machten. So gab in schwäbischen Dörfern der Bauer mit Kreide über der Stubentür eine Uebersicht über die Zeit von Advent bis Weihnachten, wobei außer dem Thomastag (21. Dez.) und dem ersten Weihnachtstag eigenartigerweise auch die drei Donnerstage vor Weihnachten als besonders wichtig gekennzeichnet wurden. Diese Donnerstagsnächte, früher weithin gefeiert, hießen die „Klöpflesnächte“ oder „An-klopsete“. Jugendliche und Kinder zogen lärmend und Gaben heischend unter Absingen verschiedener Strophen im Dorf herum. Sie „klopften an“, indem sie Sand, Steine, Erbsen, Holzstücke gegen Fenster und Türen warfen. Ein dabei gesungener Spruch aus der Gegend von Mergentheim lautet: „Ich klopfe, ich klopfe, ich sage an, daß Christus der Herr bald kommen kann.“

Selbstverständlich ist diese Deutung wie bei allen sehr alten Volksitten erst eine Umgestaltung altheidnischer Bräu-che. Das Lärmmachen war ursprünglich die Hauptfache, damit sollten die bösen Geister verschreckt werden, die jetzt in der dunkelsten Jahreszeit bis zur Winter Sonnenwende be-sonders gefürchtet waren. Gerade diese drei Donnerstage wurden als nicht geheuer angesehen, wohl deshalb, weil der Donnerstag dem Bauerngott Donar oder Thor geweiht war, der späterhin zum bösen Geist oder Teufel umgedeutet wurde. Auch das Werfen mit Erbsen hat einen geheimen Zusammen-hang mit altem Götterglauben, denn Hülsenfrüchte galten nicht nur bei den Deutschen, sondern auch bei Griechen und Römern als eine Geisterspeise.

Die kleinen Säger wurden natürlich reichlich mit aller-lei Gaben, Gebäck und Obst bedacht, aber auch davon abge-sehen waren an diesen Donnerstagen Geschenke üblich. Kin-der erhielten Spielzeug von Verwandten und Freunden des Hauses, wie anderwärts am Nikolaustag und zu Weihnachten.

Wollte der junge Bursche um ein Mädchen anhalten, so verfertigte er in einer Klöpflesnacht aus Holzstäbchen und Leig eine Art kleines Häuschen, das er am nächsten Klöpflesdon-nerstag der Erwählten brachte. Wurde das Geschenk be-halten, so war auch der Antrag angenommen. Das Häus-chen blieb dann noch lange in der Bauernstube an der Decke hängen.

Ähnliche Umzüge, mit Lärmen und Vermummungen verbunden, Liebesorakel, Geschenke usw. haben außerdem an drei anderen in den Advent fallenden Tagen, früher mehr oder minder Verbreitung gehabt. Dies sind der Andreastag (30. November), an dem die jungen Mädchen hoffen im Traum den Zukünftigen zu sehen, ferner der Luciatag (13. Dezember) und der Thomastag (21. Dezember), von denen der erstere als der kürzeste Tag des Jahres galt, während der zuletzt genannte es in Wirklichkeit ist. Ueberall wurde ane-nehmen, daß an diesen Tagen allerlei Spukgestalten ihr Wesen trieben wie ein Vorspiel auf das nahende große Licht-fest der Winter Sonnenwende.

Für die Küche.

Pikanter Salat: Ein Pfund Kartoffeln werden gekocht, abgepeelt und in Scheiben geschnitten. Dazu drei Sardellen in Streifen. Ein achtel Liter saure Sahne wird mit zwanzig Gramm geriebenem Meerrettich, zwei Eßlöffeln Eßig, einem halben Teelöffel Salz, einem Teelöffel Zucker, ein wenig Pfeffer verquirlt und darüber gegossen. Der Salat muß eine halbe Stunde durchziehen.

Risotto: Feingehackte Zwiebel läßt man in heißem Del goldgelb „anlaufen“, gibt etwas Tomatenmark je nach Geschmack und sodann den Reis hinzu, salzt und rührt die Masse mit dem Kochlöffel bis der Reis glänzend wird. Man vergießt sodann mit etwas Suppe oder Wasser, damit die Speise nicht anbrennt, wiederholt dies einige Male unter fleißigem Rühren, bis der Reis aufgequollen ist — schüttet dann noch so viel Flüssigkeit nach, daß der Reis bedeckt ist. Dann wird er im Ofen weich gedünstet. Schmackhafter und ausgiebiger wird das Gericht, wenn man Hühnerragout darunter mengt, oder es damit garniert.

Pikanter Rinderfilet mit Sardellen-butter. Das Filet wird gehäutet, geklopft, gespißt und gefäsen. Dann belegt man den Boden einer Deckelpfanne mit Speck- und Schinkenstreifen und streut darauf frische oder gekochte Wirscheiben, klein geschnittenes Wurzelwerk, Gemüze, auch Estragon und Basilikum und legt das Fleisch, reichlich mit Butter bedeckt, in die heiße Pfanne. Unter flei-ßigem Begießen brätet man es gar, evtl. etwas Wasser oder Bouillon angießend. Dann streicht man die Sauce durch ein feines Haarsieb, schneidet das Filet in Scheiben, von denen man jede mit Sardellenbutter bestreicht. Die Sauce wird mit etwas saurer Sahne verrührt und nebenher gereicht. Als Beigabe eignen sich gebratene Kartoffelbällchen oder Ma-karoni.

Warmer Aufguss: Vier Eigelb verrührt man mit 120 g Zucker, gibt den festen Schnee der vier Eigelb gleichzeitig mit 150 g geriebenen Nüssen und einem halben Backpulver dazu, auch ein paar Korinthen, und bäckt die Masse in einer gefetteten Backschüssel, um sie mit Kompott, nach Belieben aber auch mit einer Frucht- oder Weinsoße zu servieren. Man kann den Aufguss auch in der Pudding-form eine Stunde im Dampfbad kochen, warm gleichfalls mit Fruchtsoße servieren, ihn aber auch kalt stellen und mit geflühter Schlagahne reichen, die man mit geriebenen Nüssen und einigen Löffeln starkem schwarzen Kaffee ver-mengt hat.

Katharinen: 1 Pfund Sonja, 1 Pfund Zucker, 3 Pfund Mehl, 1 Teelöffel Rint, 1 Teelöffel Nellen, 15 g Pottasche, 1 Tasse Milch, nach Belieben etwa 40 g Butter. Sonja und Zucker aufkochen, über das mit den Gewürzen vermischte Mehl gießen, die Milch, die zerlassene Butter und die in wenig warmem Wasser aufgelöste Pottasche dazu tun, gut verrühren und kneten, dann austollen und mit einer Katharinenform austreten. Auf mit Speckschwarte abge-riebenen und leicht mit Mehl bestäubten Blechen bei gelinder Hitze backen.

Mandeln lassen sich leicht abziehen, wenn man sie in heißes Wasser legt. Sie werden aber weißer, wenn man sie zum Einweichen in kaltes Wasser gibt, doch müssen sie darin 24 Stunden liegen.

Pfetz und Umgebung Goldener Sonntag

Höhepunkt der Vorfreude, des Geschenkekaufens und des Vorbereitens auf das Fest ist er. Weihnachtlicher wurde es in Wald und Flur, Stadt und Land. Weiß, in schneeliges Gewand gehüllt, liegen Äcker und Höhen.

Weihnachtserfüllter ist auch das Herz als an dem Sonntag zuvor.

Hohe Zeit ist es diesmal zum Kaufen, denn schon über zwei Tage ist Weihnachten. Schreiender noch feiert die Kellame. Erhöhtes Kaufen drängt überall. Schneller eilen die Verkäufer, anzubieten, vorzulegen.

Die glückseligste ist dann jeder, wenn es Abend wird und am frostigen Winternachtshimmel die Sterne erglänzen. Ja, ein goldener Sonntag ist es dann gewesen, nicht nur für die, die geschäftlichen Gewinn zu verzeichnen haben, sondern für alle, die sich vom hellen Licht- und Freudenstimmer, dem frühen Abgang des strahlenden Weihnachtzaubers, umfassen liegen.

Ausgabe von Bons.

Dienstag nachm. 3 Uhr findet im Magistratsgebäude die Ausgabe von Bons an Arme und Bedürftige statt, zugleich auch die Zuwendung des Kreisausschusses von 700 Zl.

Gewährung und Auszahlung von Unterstüzungen an Arme.

Der Landrat gibt bezüglich Gewährung von Unterstüzungen nachstehende Verordnung an alle Magistrate und Gemeindevorstände: Anträge sind lediglich bei Magistraten oder Gemeindevorständen zu stellen, die in besonderen Fragebogen Familien und Vermögensverhältnisse des Antragstellers feststellen und alle 3 Tage an den Kreisausschuss weitergeben. In einem 2. Formular hat der Gemeindevorstand anzugeben, ob der Interessent zu irgend welchen Arbeiten öffentlichen Charakters herangezogen werden kann. Der Kreisausschuss gewährt die Unterstüzungen und überweist die notwendigen Gelder an die Bürgermeister, bezw. Gemeindevorstände, zwecks Auszahlung nach Arbeitsleistung, wobei für jeden Arbeitstag 5 Zloty zu rechnen sind. Jeder Empfänger ist zur Arbeitsleistung verpflichtet, ausgenommen sind nur Altersschwache oder Kranke. Nur wenn die betr. Gemeinde keine Arbeit hat, kann Auszahlung ohne Gegenleistung erfolgen. Auszahlung erfolgt gegen Quittung nur an den Empfängerberechtigten. Der Gemeindevorstand ist zur Einreichung der Abrechnung auf vorgeschriebenem Formular innerhalb 14 Tagen nach Auszahlung verpflichtet und haftet persönlich mit seinem Vermögen für evtl. Schäden oder Mißbrauch der Gelder. Der Landrat wird sich durch Revisionsreisen persönlich von der Beachtung seiner Vorschrift überzeugen.

Neue Höchstpreise.

Die Preisprüfungscommission hat folgende Höchstpreise für Fleisch und Wurstwaren festgelegt: Für je ein Pfund Schweinefleisch 1.00—1.30, Rindfleisch 1.00—1.20, Kalbfleisch 1.00—1.20, Fett und Speck 1.20—1.50, Leberwurst 1.50—1.80, Krakauer 1.50—1.80 und Preßwurst 1.50—1.80 Zloty.

Vom Mietseinsigungsamt.

In ihrer letzten Sitzung wählten die Stadtverordneten nachstehende Bürger zu Beisitzern des Mietseinsigungsamtes. Von Seiten der Hausbesitzer: Berger, Czernobor Josef, Dorfmann, S. Gornik, Glanz, Kapusta, Kozik, Pajonk C., Winta, Sopra, Tulaja und Jawiska. Aus dem Kreise der Mieter: Barzinski, Kluba, Kowalik, Krebs, Lejchinski, Mischuda, Ochmann, Pieskur, Artur Sliwinski, Paul Slapa, Wanot L. und Wons. Von Untermietern: Gruska Franz u. Podzreba.

Von der Krankenkasse.

Im Sitzungsaal des Magistratsgebäudes fand eine Aussprache der Krankenkasse statt. Hauptberatungsgegenstand war der Voranschlag pro 1931, über den sich eine rege Debatte entwickelte. Sehr verschieden waren die Ansichten über den Zahlungsmodus für die Kassenärzte, die jetzt ein monatliches feststehendes Honorar erhalten. Bei Einführung dieser Zahlungsweise erwartete man eine größere Ersparnis an Krankengeldern, worin man sich eigentlich getäuscht sah, da der Etat für Krankengelder eine Summe vorsteht, die dem Betrage von 1929 nicht nachsteht, wenn man die näheren Umstände (strenger Winter 1929, Streikung der Sonn- und Feiertage usw.) in Betracht zieht. Das Budget wurde schließlich in voller Höhe von 1.368.000 Zloty angenommen. Aufgabe des Vorstandes und der Administration wird es sein, die laut gewordenen Mängel durch entsprechende Maßnahmen zu beseitigen.

Opernsänger Wladyslaw Turzanski singt in Pfetz.

Den Pfetzer Musikfreunden steht am Sonnabend, den 20. d. Mts. ein genussreicher Abend bevor. Opernsänger Wladyslaw Turzanski, welcher auch am Konservatorium in Kattowitz Gesangsunterricht erteilt, hat am Freitag vor den Schülern der höheren Schulen gesungen und wird am Sonnabend, abends 8 Uhr, im Polnischen Volkshaus einen Vortragsabend veranstalten. Der Sänger, welcher in allen größeren Städten des In- und Auslandes mit großem Erfolge auftritt, wird in seinem lyrischen Repertoire Lieder von Strauss, Tschai, Verdi, Puccini, Brera vortragen. In Kattowitz, wo der Sänger Anfang der Woche auftrat, erntete er großen Beifall. Die Berichte über diesen Abend klangen überaus anerkennend. Der Vortrag der Lieder erfolgt in deutscher, spanischer und italienischer Sprache, so daß wir den Besuch bestens empfehlen können. Der Eintrittspreis mit 1.00 und 1.50 Zloty, ist so niedrig gehalten, um allen Musikliebenden den Besuch zu ermöglichen. Der Vorverkauf der Eintrittskarten hat im Pfetzer Anzeiger bereits begonnen.

Theater in Pfetz.

Es steht nunmehr fest, daß der 1. Theaterabend der Stadt von der Deutschen Theatergemeinde Kattowitz, am Montag, den 29. d. Mts., stattfinden wird. Das Programm steht noch nicht fest; es kommen aber voraussichtlich in engere Wahl: „Die Prinzessin und der Fintänger“, Lustspiel in 5 Bildern von Alexander Engel und Alfred Grünwald, oder „Halla di Bulla“, Schwank in 3 Akten von Franz Arnold und Ernst Bach. Der Vorverkauf beginnt am Montag, den 22. Dezember, in der Geschäftsstelle des „Pfetzer Anzeiger“. Preise der Plätze 4.—, 2.50 und 1.50 Zloty.

Verantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Kattowitz. Druck u. Verlag: „Vita“, naklad drukarski. Sp. z ogr. odp Katowice, Kosciuszki 29.

Schnelle Arbeit unserer Stadtverordneten

Nach recht langer Pause fanden sich am Donnerstag die Stadtverordneten zu einer Sitzung zusammen. Die 11 Punkte umfessende Tagesordnung fand eine rasche Erledigung durch die anwesenden 8 Vertreter der deutschen und der 12 Vertreter der polnischen Fraktionen.

Seitens des Magistrats nahm Bürgermeister Zigna sowie die Ratsherren Sliwinski und Przysiecki teil.

Eingang der Tagung gedachte der Stadtverordneten-Vorsitzer Dr. Golas in ehrenden Worten des verstorbenen Stadtverordneten Kreisbauern Gralla. Die Verammlung ehrte das Andenken des Verstorbenen durch Erheben von den Plätzen. An seine Stelle trat Korrektor Goreski von der Korrespondenz, welcher durch den Bürgermeister in sein Amt eingeführt und von Dr. Golas begrüßt wurde.

Gegen das von dem Bürgermeister zur Verlesung gebrachte Revisionsprotokoll wurde Einwendung nicht erhoben.

Die Revision der städtischen Jahresrechnungen erfolgte, nachdem der Ratsschatzmeister Dr. Golas die Rechnungen niederlegte, durch Sekretär Majura von der Kattowitzer Wojewodschaft. Infolge seiner Verlesung nach Pfetz, ist ihm die Revision nicht mehr möglich, und so wählte die Verammlung Rendant Wonne von der hiesigen Kreisbauernklasse zum Revisor der städtischen Jahresrechnungen.

Zu Mitgliedern des Kuratoriums der städtischen Fortbildungsschule werden Kaufmann Witalinski, Fleischermeister Pieskur und Tischlermeister Mielko gewählt.

Bzüglich des von den Fortbildungsschülern zur Erhebung gelangenden Schulgeldes haben die Anträge des Magistrats ergeben, daß in Kattowitz 36 Zl., in Kattowitz 16 Zl., in Kattowitz 12 Zl., in Kattowitz 18 Zl., pro Jahr und Schüler erhoben werden. Da das hiesige Fortbildungsschulstatut angenommen wurde, werden die Schulgelde nach den Einkommenskategorien von 12 bis 20 Zl. erhoben.

Die seitens des Magistrats und der Vorbereitungskommission aufgestellte Liste der Beisitzer zum Mietseinsigungsamt findet die Annahme der Stadtverordneten.

Zu Mitgliedern der Einkommensteuer-Veranlagungscommission wurden Kaufmann Witalinski, Tischlermeister Mielko und Fleischermeister Konejko, als ihre Vertreter Kaufmann Jurga, Kaufmann Goryl und Baumeister Biskla gewählt. Da die Mitglieder an dem Ort wo sich das Finanzamt befindet gewählt werden müssen, und Kattowitz zum Finanzamt Pfetz gehört, werden folgende Mitglieder aus Kattowitz gewählt: Eigen, Paluch, Kozik und deren Vertreter Czech, Witalinski und Bogdol.

Einem lang gehegten Wunsch der Hausbesitzer wird die Stadt nun endlich Rechnung tragen indem sie die Reinigung der Straßen und Plätze selbst übernehmen will. Zu diesem Zwecke lag das Statut vor, welches angenommen wurde. Im hiesigen Park liegt das alte Holzschloß St. Hedwig. Die Mäure und Bilder, welche hohen Kunstwert besitzen, bedürfen dringend der Instandsetzung. Religionsprofessor Oszewacz hat die Erneuerung der Bilder und Mäure durch Krakauer Professoren und hiesige Handwerker vornehmen lassen und so zeigt sich das Innere der Kirche in weit freundlicherem Licht. Die Kosten betragen 6000 Zloty. 2500 Zloty hat Professor Oszewacz durch Sammlung aufgebracht. Einen großen Teil der Summe empfing er durch die deutsche Bevölkerung, trotzdem diese in der St. Hedwigskirche fast gar keinen Gottesdienst abhält. Wegen der Sammlung unter der deutschen Bevölkerung wird D. von polnischer Seite sehr angegriffen. Der Prinz von Pfetz spendete ebenfalls 1000 Zloty zur Instandsetzung. Bezüglich des Restbetrages von 2500 Zloty lag ein Gesuch des Professors vor, welchem die Verammlung entsprach. Gleichfalls ein Gesuch um Subvention lag seitens des Stadtpfarrers Biskla zwecks Instandsetzung und Ausbesserung der hiesigen Pfarrkirche vor. Weshalb das Gesuch nochmals die Stadtväter beschäftigte, ist nicht ersichtlich da es ja bereits in einer früheren Sitzung dahin gehend erledigt wurde daß der katholischen Kirchengemeinde 40.000 Zloty zu 2 Prozent Verzinsung auf 10 Jahre bei Amortisation bewilligt wurden. Nach erfolgter Ausprache wurde nun einer Subvention abgesehen und es verblieb bei dem bereits gefassten Beschlusse des Darlehens.

In geheimer Sitzung welche länger als die Erledigung der Tagesordnung dauerte, beriet man über Personalangelegenheiten der städtischen Beamten. Diesen sowie den Arbeitern wird eine Weihnachtsgeldzahlung von 75 Prozent bewilligt.

Als Kommunalzuschläge zu den staatlichen Alkoholen werden für das Jahr 1931, 10 Prozent von Fabrikanten und 40 Prozent vom Verkauf erhoben werden. Im Unbetracht daß im laufenden Jahre 2 neue Konzessionen, für offenen Alkoholverkauf und für Alkohol in Flaschen erteilt wurde, wurde der Steuerfuß von 50 auf 40 Prozent herabgesetzt.

Die hiesigen runden Mäure, ohne Mäureschirm, in plumpen Schnürschuhen. Sie hatten auffallenderweise die Hände vorne zusammengelegt, und bei der näheren Betrachtung sieht man, daß sie gefesselt sind. Gewöhnlich stecken sie die Hände in die Rockärmel um die „Handverzierungen“ vor neugierigen Blicken zu verbergen. Das gelingt aber schlecht und das Vorhängeschloß ist immer ersichtlich. Manchmal sieht man mehrere Polizisten mit einer zahlreichen „Begleitung“. In diesem Falle sind die Hände der Gefangenen zusammengebunden, immer hübsch zwei zu zwei. Nicht immer tragen die Gefangenen die blaue Drillstracht, dann man sieht sie auch in zivilen Kleidern. Diese Transporte werden bei vielen Passanten die Neugier, auf andere wirken sie niederdrückend.

Das allein liefert schon den besten Beweis dafür, daß in „unseren“ Gefängnissen ein reges Leben herrscht. Es herrscht nicht nur ein reges Leben, sondern eine arge Überfüllung. In der „Gazeta Robotnicza“ finden wir eine Notiz über das Kattowitzer Gefängnis, in der gesagt wird, daß in den Einzelzellen mehrere Personen zusammen liegen. Das Kattowitzer Gefängnis kann neue Gefangenen nicht mehr aufnehmen. Der Gefängnisvorsteher Storupka ringt die Hände. Jeden Tag melden sich neue „Freiwillige“ die hereinkommen. Der Andrang bei den Gefängnistoren wird immer größer. Herr Storupka ruft ihnen in seiner Verzweiflung zu, sie sollen ihn in Ruhe lassen. Er kann und wird sie nicht aufnehmen. Da bleibt nichts anderes übrig als umzulehren. Die Leute regen sich bereits wegen der Gastfreundschaft des Gefängnisvorstehers Storupka auf, packen ihre drei Sachen zusammen und ziehen ab. Was sollen sie schließlich machen, wenn man sie nicht hereinlassen will.

Diese Überfüllung ist nicht nur in Kattowitz aber auch in allen anderen Gefängnissen sehr groß. Schlimmer noch als in Kattowitz, soll es in Bendzin und Sosnowitz sein. Dort geht es so zu wie in den Spitätern Polens. In einem Spital in Rosdzin kamen drei Kranke auf ein Bett, was in einer Gemeinderatsitzung festgestellt wurde. In den Krakauer Spitätern liegen die Kranken selbst im Flur und in den Kellerräumen. Nun machen das jetzt die Gefängnisse nach. Sosnowiec und Bendzin, wenn sie sich keinen Rat mehr wissen, schicken sie einen Schub nach Myslowitz oder nach Kattowitz. Solche Transporte müssen angenommen werden, selbst wenn kein Platz vorhanden ist. Dann ist kein Platz für die Einheimischen, die nicht mehr aufgenommen werden können. Man muß schon ein „schwerer Junge“ sein, wenn man hinter den hohen Mauern ein Plätzchen finden will.

Wichtig sieht die ganze Sache aus, aber sie ist verdammt ernst. Sie erinnert uns an die ersten Zeiten, in welchen wir leben müssen, an die Not und das Elend, in der wir uns befinden. Selbst jene, die vor den Gefängnistoren wegen Platzmangel abgewiesen wurden, kehren mit gemäßigten Gefühlen heim. Ihnen ist nicht froh zumute, denn damit ist die Sache nicht abgetan. Die Strafe wird ihnen nicht geschenkt und sie müssen sie später abgeben. Sie müssen warten bis Platz frei wird, müssen sich sozusagen vor der Gefängniszelle anstellen. Was das bedeutet, wissen nur diejenigen, die sich einmal in einer solchen Lage befinden haben. Der Entschluß, Sitten zu gehen, fällt keinem menschlichen Individuum leicht und viel schwerer ist es, wenn man diesen Entschluß immer wieder von neuem fassen muß.

Nickelabend im Gefellenverein.

Mittwoch Abend herrschte in der Verammlung des Rath. Gefellenvereins reges heiteres Leben. Der Abend stand unter dem Zeichen des Nickels, welcher seine Rute nichtig schwang, andererseits aber mit Nüssen und Äpfeln viel Freude brachte.

Emanuelsjegen.

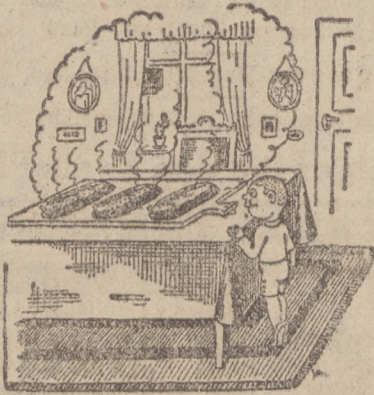
Billiger Festbraten.

Dieses Mal waren es Hühner, welche sich die Diebe als Festbraten ausverkauften. Um dieselben billig zu erwerben, drangen sie nach Eindringen des Fensters in den Stall des Ziegeleiverwalters Gloger ein und entwendeten diesem 17 der besten Legehühner.

Spielplan des Pfetzer Stadttheaters.

Sonnabend, den 20. Dezember, abends 8 Uhr: „Die Prinzessin und der Fintänger“, Lustspiel in 5 Bildern von Alexander Engel und Alfred Grünwald. Sonntag nachm. 4 Uhr, Kindermärchen-Vorstellung: „Das tapfere Schneidelein“, abends 8 Uhr: „Olympia“, Spiel in 3 Akten von Franz Molnar. Dienstag abends 8 Uhr: „Heimliche Brautfahrt“, Lustspiel in einem Vorspiel u. 3 Akten von Leo Lenz.

Aus der Wojewodschaft Schlesien Es geht auf Weihnachten zu



Geh' nur ein Stückchen über die Straße, und hundertfältig ergeht an dich der Ruf: Sieh, es wird bald Weihnacht sein! Der Duft der Christstollen zieht durch das ganze Haus. Weihnachtsheile. Tannengrün, der Lichterbaum, Aecht Kaprecht zieren die Anlagen. Geschenke werden angeboten. Was man sich wünschen kann, ist da. Die Scharen der Kinder drängen sich schon vor den Fenstern der Spielwarenläden. Was kindliche Phantasie im erwachsenen Menschen für das Kind erinnern konnte, liegt dort ausgebreitet. Wie es durcheinander weht, raselt, glänzt und lockt! O du schönes, schönes Weihnachtsfest. Bis in die Nacht ziehen die Kinder und schauen. Bis der Schlaf sie umfängt, ist's ein Erzählen und Wünschen von all dem Geschauten. Und wir Erwachsene! Gehen wir nicht auch mit von Glück und Freude durchwachten Herzen durch die Straßen, mustern wir nicht auch die Schaufenster? Ist nicht auch bei uns ein Wählen, Wünschen, Sagen, Hören für das Fest? Ja, auch bei uns geht es wie überall auf Weihnachten zu.

Über alle Gefängnisse

In den polnischen Gefängnissen herrscht Hochkonjunktur, in den Fabriken, Hüttenwerken und Kohlengruben dagegen Stillstand. Hier spricht man nur über Reduktionen und Freiheitsstrafen. Die zahlreichen Schornsteine qualmen immer seltener und die Maschinenträder wollen sich nicht bewegen. Die Arbeiter gehen gebrüht herum und in ihren Gesichtern malt sich die Hoffnungslosigkeit. Dafür herrscht in den Gefängnissen ein reges Leben. Wer die Augen offen hat, viel auf der Straße weilt oder täglich mit dem Zuge fährt, dem dürfte schon aufgefallen sein, daß die Gefangenentransporte in der letzten Zeit gewaltig zugenommen haben. Man sieht einen Polizeibeamten in „Begleitung“. Diese „Begleitung“ mutet sonderbar an. Es ist eine Gestalt in bläulicher Drillstracht, die kaum in die Schenkel reicht,

Die Getreidebörse in Kattowitz

In diesen Tagen hat in der Handelskammer in Kattowitz unter dem Vorsitz des Direktors der Kammer Ing. A. Brzeski eine Beratung über die Statuten der zu gründenden Getreide- und Produktbörse in Kattowitz unter der Teilnahme der interessierten Handelskreise stattgefunden. Nach dem Beschlusse des Ausschusses der Handelskammer Dr. Romanowski wird das Statutenprojekt zur Begutachtung an die Abteilung für Handel und Gewerbe im Wojewodschaftsamt abgesandt. Die bisherigen Handelskreise erwarten, daß das Statut alsbald von den maßgebenden Stellen bestätigt wird und die Börse noch in diesem Monate dem Verkehr übergeben werden kann. Wie wir erfahren, wird bis zur Konstituierung des Vorstandes die Börse von einem Regierungskommissar, welcher von der Wojewodschaft ernannt wird, geleitet werden.

Die Eisenbahnanleihe

Der Verkehrsminister Ingenieur Alfons Kühn empfing gestern die Vertreter der französischen Gesellschaft Schneider-Creusot, die ihm die offizielle Offerte zur Gewährung einer Anleihe überreichten, welche zur Beendigung des Baues der Eisenbahnlinie Oberschlesien-Gdingen Verwendung finden soll. Die Antwort wird nach eingehender Prüfung der Anleihebedingungen durch das Verkehrs- und das Finanzministerium erteilt werden.

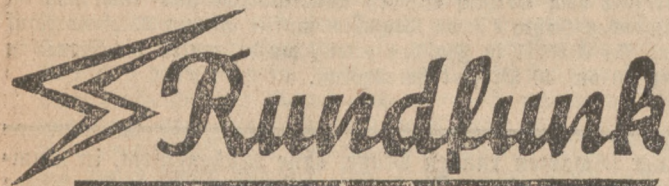
15 372 Obdachlose in Warschau

Nach Angaben der öffentlichen Fürsorgeabteilung des Warschauer Magistrats waren am 1. Dezember d. Js. in den städtischen Asylen für Obdachlose insgesamt 15 372 Personen oder 3371 Familien untergebracht. Der Zuwachs der Obdachlosen in Warschau in den letzten drei Jahren stellt sich wie folgt dar: Am 1. Januar 1928 waren in den städtischen Asylen für Obdachlose 7980 Personen untergebracht (1935 Familien), am 1. November d. Js. waren es bereits 15 207 Personen (3720 Familien). Nicht mitgezählt sind die vielen, die kein Dach über dem Kopfe haben und die von der Statistik des Magistrats nicht erfasst werden.

Die Bevölkerungsbewegung in der Wojewodschaft

In der letzten Woche hat die Einwohnerzahl in der Wojewodschaft Schlesien die Zahl von 1 345 211 Einwohnern erreicht. Davon sind 665 597 männlichen und 679 614 weiblichen Geschlechts. Von den größeren Städten hat Kattowitz 130 645, Königshütte 90 656 und Bielitz 22 558 Einwohner. Der Bevölkerungsstand in den Kreisen stellt sich wie folgt zusammen: Kreis Kattowitz 242 866, Kreis Lublitz 41 312, Kreis Pleß 165 488, Kreis Rybnitz 220 674, Kreis Schwientochlowitz 217 773, Kreis Tarnowitz 61 523, Kreis Bielitz 65 273 und Kreis Teschen 84 073 Einwohner.

Die Bevölkerungszunahme in der Wojewodschaft im Monat Oktober wird mit 17 765 Einwohner angegeben.



Kattowitz — Welle 408,7

Sonntag, 10,15: Gottesdienst. 12,15: Symphoniekonzert. 14: Vorträge. 15,40: Kinderstunde. 16,55: Schallplatten. 17,40: Unterhaltungskonzert. 19: Vorträge. 20,30: Abendkonzert. 21,25: Suitenkoncert. 22,15: Solistenkonzert. 23: Tanzmusik.

Montag, 12,10: Mittagskonzert. 15,35: Aus Warschau. 16,15: Kinderstunde. 17,45: Unterhaltungskonzert. 18,45: Vorträge. 20,30: Operettenaufführung. 22,15: Schallplatten. 23: Tanzmusik.

Warschau — Welle 1411,8

Sonntag, 10,15: Gottesdienst. 12,15: Symphoniekonzert. 14: Vorträge. 15,40: Kinderstunde. 16,30: Schallplatten. 17,40: Orchesterkonzert. 19: Vorträge. 20,30: Unterhaltungskonzert. 21,25: Suitenkoncert. 23: Tanzmusik.

Sport am Sonntag

Der Sonntag ist reich an Fußballspielen. Außer den Spielen um den Juvetia-Cup steigen noch mehrere Verbandsspiele, auf deren Ausgang man gespannt sein muß.

Spiele um den Juvetia-Cup.

06 Jalenze — 06 Myslowitz.

Hier stehen sich die beiden 06-Mannschaften gegenüber, welche sich bestimmt einen harten Kampf um die Punkte liefern werden. In diesem Spiele wird es sich nun zeigen, ob es den Myslowitzern gelingen wird, auch auf fremden Platz ihren Siegeszug fortzusetzen. Das Spiel selbst verspricht darum ein interessanter und spannender Kampf zu werden, welcher um 2 Uhr nachmittags beginnt.

Kolejown Kattowitz — J. A. S. Kattowitz.

Die Eisenbahner scheinen wieder ihre alte Form zurücklangt zu haben und der J. A. S. wird schwer zu kämpfen haben, um ehrenvoll zu bestehen. Doch kann es auch hier sehr leicht eine Ueberraschung geben. Das Spiel steigt um 2 Uhr nachmittags auf dem Kolejownplatz. Vorher Spiele der unteren Mannschaften.

07 Laurahütte — Slonk Schwientochlowitz.

Ob es den 07ern auf eigenem Platz gelingen wird, einen Sieg über die gefürchteten Slonster davonzutragen, ist wirklich eine große Frage. Spielbeginn um 2 Uhr nachmittags. Vorher Spiele der Reserve- und Jugendmannschaften.

A. S. Chorzow — Ruch Bismarckhütte.

Die Chorzower werden schwer zu kämpfen haben, um gegen die Ligisten gut abzuschneiden. Doch auch Ruch wird sich zusammennehmen müssen, denn die Chorzower verstehen zu spielen, so daß es leicht eine Ueberraschung geben kann. Spielbeginn um 2 Uhr nachmittags.

1. F. C. Kattowitz — A. S. Domb.

Dieses Treffen ist noch ein Verbandsspiel welches wiederholt werden muß, da bei dem letzten Spiel kein Verbandschiedsrichter erschienen ist. Welcher Mannschaft es nun vergönnt sein wird, den Sieg davonzutragen, ist noch eine große Frage. Jedemfalls verspricht dieses Spiel interessant zu werden. Anfang 2 Uhr nachmittags.

Montag, 12,10: Mittagskonzert. 15,50: Französisch. 16,45: Schallplatten. 17,15: Vortrag. 17,45: Nachmittagskonzert. 19,10: Vorträge. 20,30: Operettenaufführung. 23: Tanzmusik.

Gleiwitz Welle 253.

11,15: Zeit, Wetter, Wasserstand, Presse.

11,35: 1. Schallplattenkonzert und Reklamedienst.

12,35: Wetter.

12,55: Zeitzeichen.

13,35: Zeit, Wetter, Börse, Presse.

13,50: Zweites Schallplattenkonzert.

15,20: Erster landwirtschaftlicher Preisbericht, Börse, Presse.

Sonntag, 21. Dezember, 8,45: Morgenkonzert auf Schallplatten.

9,15: Glockengeläut der Christuskirche. 9,30: Morgenkonzert auf Schallplatten. 11: Katholische Morgenfeier. 12: Konzert. 14: Mittagsberichte. 14,10: Rätselspiel. 14,20: Schachfunkt. 14,35: Weihnachten und Briefmarke. 14,45: Gereimtes — Ungereimtes. 15: Was der Landwirt wissen muß! 15,15: Zur Krippe her kommt. 16: Der Reporter besucht den Weihnachts-

Breslau Welle 325.

mann, 16,50: Unterhaltungskonzert. 18,15: Kinderfunk. 18,45: Das Buch des Tages. 19: Schlesijsche Spinnstube. 19,55: Wiederholung der Wettervorherlage. 20: Aus der Thomaskirche in Leipzig: Weihnachtsoratorium. 22,30: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen. 23: Tanzmusik. 1: Funkstille.

Montag, 22. Dezember, 9,05: Schulfunk. 15,35: Der Arbeitsmann erzählt. 16: Kammermusik. Anschließend: Unterhaltungskonzert. 16,50: Weihnachtsereignisse in schlesijscher Vergangenheit. 17,10: Zweiter landw. Preisbericht, anschließend: Das Buch des Tages. 17,25: Kulturfragen der Gegenwart. 17,40: Stunde der Deutschen Reichspost. 18,05: Hans Mühlhofer spricht. 18,50: Elternstunde. 19,10: Wettervorherlage; anshl. Karl Valentin — Lili Karlstadt (Schallplatten). Anschließend Unterhaltungskonzert auf Schallplatten. 19,55: Wettervorherlage, anschließend aus Berlin: Vom Rundfunk. 20,35: Die Comedian Harmonists singen. 22,10: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen. 20,30: Aufführungen des Breslauer Schachspiels. 22,45: Funkträchtlicher Briefkasten. 23: Aus Budapest: Zigeunermusik. 24: Funkstille.

Statt Karten!

Für die vielen Beweise der Teilnahme während der Krankheit und beim Hinscheiden meines lieben Gatten und unseres lieben Vaters sagen wir auf diesem Wege allen unseren

herzlichsten Dank

Rosalie Steiner, geb. Gerochier, als Gattin Georg Aufrecht
Erna Simon, geb. Steiner Grete Steiner
Betty Aufrecht, geb. Steiner Dr. Carl Steiner

heute neu!

Die Grüne Post

Unabhängige illust. Sonntagszeitung für Stadt und Land

Preis pro Nummer 60 Groschen.

Zu beziehen durch die Buchhandlung des

Anzeiger für den Kreis Pleß.

DAS SCHÖNSTE WEIHNACHTSGESCHENK IST EIN SPARBUCH!

Annahme von Spareinlagen zu günstigen Bedingungen. Verzinsung halbjährlich. Kreditgewährung an Mitglieder zu zeitgemäßem Zinsfuß.

Pszczynskie Tow. Bankowe - Plesser Vereinsbank
Zap. Spółdz. z ogr. odp.

Das beste zum Feste - ein Buch

Karin Michaelis	Lion Feuchtwanger
Herr und Mädchen Zl. 15,40	Die häßliche Herzogin Zl. 6,25
Ernst Glaeser	Carl Ludwig Schleich
Frieden Zl. 13,20	Besonnte Vergangenheit Zl. 6,25
Rudolf Preszner	Emil Ludwig
Das Deutschland-Buch Zl. 10,60	Napoleon Zl. 8,25
Rudolf Preszner	Thomas Mann
Der Rubin der Herzogin Zl. 5,30	Buddenbrooks Zl. 6,25
Rudolf Preszner	Wassermann Jakob
Von Ihr und Ihm Zl. 5,30	Das Gänsemännchen Zl. 6,25
Arnold Zweig	Frank Thieß
Die Novellen um Claudia Zl. 6,25	Die Verdammten Zl. 6,25
Richard Vogt	Bruno Frank
Alpentragödie Zl. 6,25	Trent Zl. 6,25

Sämtliche Bücher sind vorrätig

„Anzeiger für den Kreis Pleß“

Deutsche Theatergemeinde.

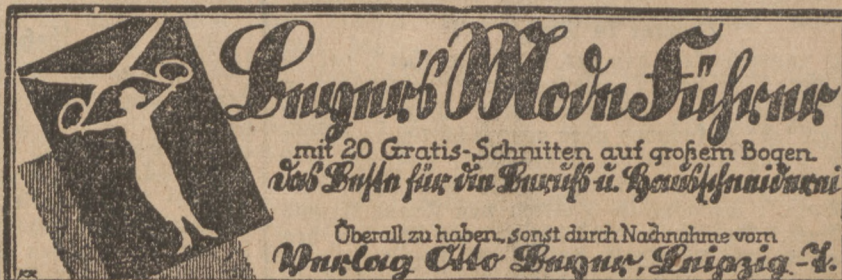
1. Gastspielabend in Pleß

Montag, den 29. Dezember, abends 8 Uhr im „Plesser Hof“

Das Programm wird noch bekannt gegeben.

Preise der Plätze: 4,00, 2,50 1,50 Zl.

Vorverkauf beginnt am Montag, den 22. d. Mts. in der Geschäftsstelle des „Anzeiger für den Kreis Pleß.“



Interate in dieser Zeitung haben stets den besten Erfolg